

ES EL TERCER CONTENCIOSO QUE PIERDE

Los Jesuitas eximidos de pagar 150 millones de impuestos al Ayuntamiento



La sentencia crea un grave problema presupuestario a las arcas municipales

Eduardo García, sin atreverse a calificar el tema de fraude, apunta que pueda existir esta posibilidad.

El Ayuntamiento de Aranjuez dejará de ingresar en sus arcas municipales cerca de 150 millones de pesetas correspondientes al impuesto de plusvalía de la venta en 1988 de unos terrenos por la Compañía de Jesús a una empresa, según una sentencia del Tribunal Superior de Justicia. En todo el proceso de la venta de terrenos aparece una primera sociedad compradora denominada Balcón de Aranjuez, que posteriormente desaparece sin dejar rastro alguno en cuanto a bienes y sede social.

Sumario Valdemoro

El portavoz del Partido Popular, Francisco Granados, denuncia el cobro de dietas de 100.000 pesetas por reunión de los consejeros socialistas de la empresa municipal Aserval.

Comarca

El tribunal Supremo de Madrid falla a favor del recurso presentado por los socialistas de San Martín de La Vega

Ocaña

Cesado el subdirector de talleres de Ocaña I, por utilizar personal y material para uso particular.

Enfrentamientos en I.U

En el transcurso de una reunión del Consejo Local de I.U. celebrada hace unos días, se vivió un ambiente de tensión provocado por un enfrentamiento verbal entre Juan Figueroa, portavoz de I.U. y concejal de urbanismo, y Enrique Pedrero,

miembro del Consejo Local de este partido. El punto álgido de la reunión llegó cuando Pedrero pidió información sobre el Plan General a Figueroa y éste, al parecer, se negó. El resultado del altercado: insultos y empujones

Día de la Mujer trabajadora

El día 8 de marzo es el Día Internacional de la Mujer Trabajadora. Con la crisis económica y las escalofriantes tasas de paro que se manejan en los últimos meses vuelven antiguas voces: la mujer debe parir más porque el índice de natalidad

es bajo y ante la escasez de puestos de trabajo es bueno para la sociedad que se quede en casa. Alerta a todas. El trabajo es el arma más importante en la batalla por la igualdad de derechos. Sin él, la guerra está perdida.



UNA ALTERNATIVA

ALGAUTO S.L.

POST-VENTA:

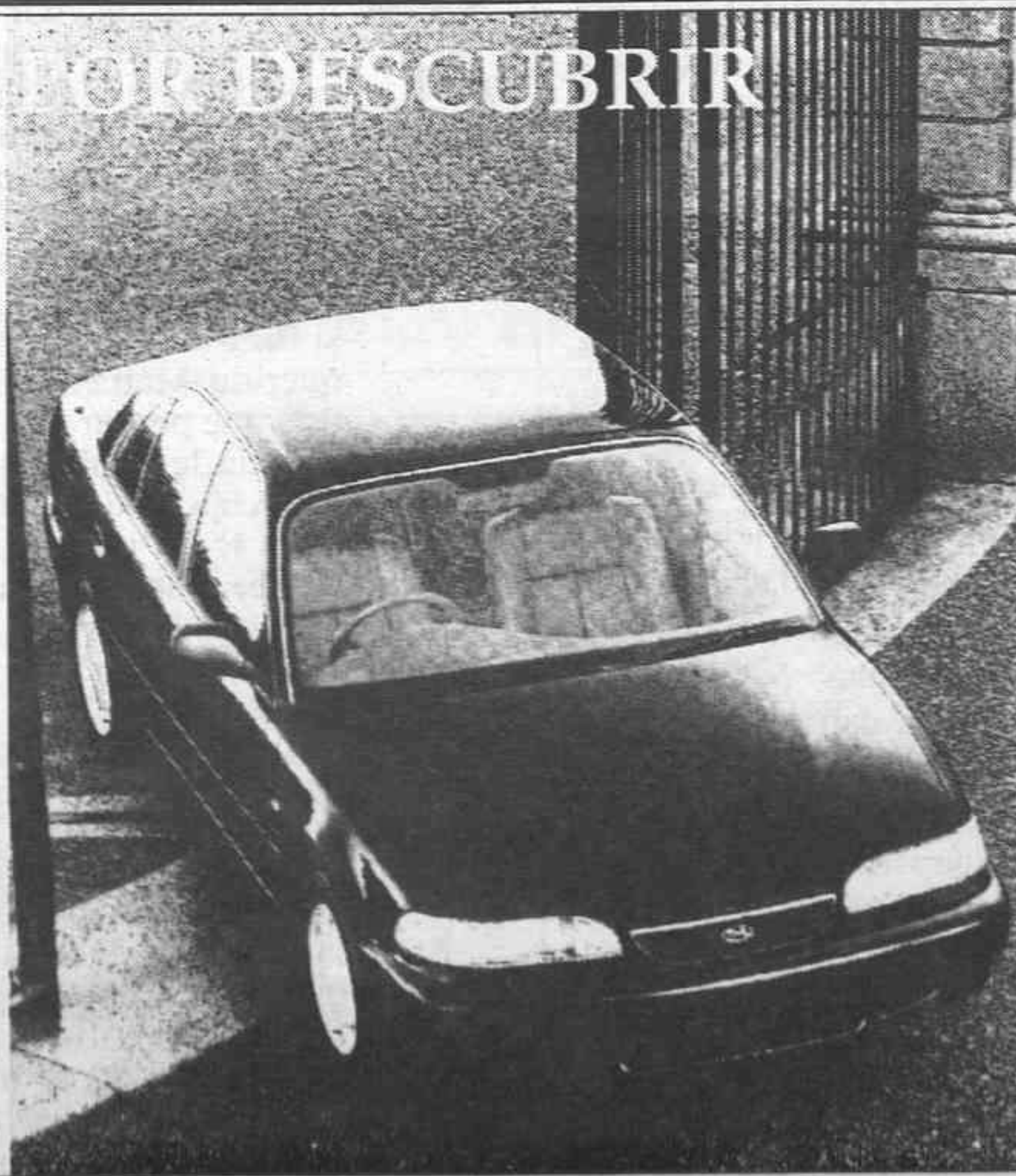
Calle MAR CHICO, 23

Tel. 892 22 56 ARANJUEZ

EXPOSICION Y VENTA:

Calle Infantas, 11

Tel. 892 45 22 ARANJUEZ



El desConcierto de Aranjuez

ENRIQUE PEDRERO
Consejo Local de I.U.

Pensar en Aranjuez es pensar en soluciones para los problemas que tiene Aranjuez. Y pensar en soluciones es pensar en el poder de realizarlas. Es pensar en el poder, qué es, y quien tiene poder de resolver problemas económicos que tenemos. Aranjuez está siendo atrapada por una decadencia que la puede llevar al subdesarrollo. Despiden a miles de obreros en Seat de Barcelona, en Santana de Linares... en Inisel, y ni siquiera interviene el Gobierno. Dicen no tener poder para intervenir, que el poder está en la competitividad de la producción, no en las instituciones políticas. Y para ser más competitivos, recurre el Gobierno a las instituciones con una reforma laboral que, reduce los costes salariales, haciendo recaer la competitividad en la explotación pura y simple de los trabajadores. Esto también es intervención.

Sin embargo, la competitividad en la sociedad moderna, depende sobre todo de la cualificación técnica del sistema productivo; investigación, diferenciación, desarrollo tecnológico, formación profesional, gestión, comercialización. Por eso, Alemania es más competitivo que Corea con sus salarios de hambre. Como el Gobierno Central, el Gobierno Municipal de Aranjuez, mira ahora hacia Corea, no hacia Alemania. Privatiza servicios municipales, vende solares, aumenta impuestos... recae su escasa rentabilidad sobre los ciudadanos, sin modernizar el tejido social y productivo de la ciudad. Hay que enganchar Aranjuez, al tren de alta velocidad del nuevo siglo y eso no pasa, por una vuelta más de rosca, sino por un gran acuerdo de todos sus grupos políticos y sociales, que bien podían llamar CONCIERTO DE ARANJUEZ.

A través del Espejo...

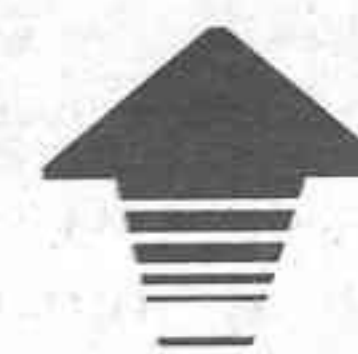
Palmas



Palmas para Jesús Olivan, que se proclamaba el pasado 27 de febrero en Sevilla Campeón de España de salto de longitud en pista cubierta. El Carl Lewis blanco parece que vuelve a sus mejores tiempos.



Palmas con grado de ovación para el alcalde de Aranjuez, Eduardo García por su brillante intervención en el último pleno municipal donde dejó a cada uno en el lugar que le corresponde. Ahora, Matías Fernández, debería hacer un esfuerzo por aunar voluntades para hablar en este pueblo, no de varias izquierdas y sí de una izquierda plural.



Palmas propias del mejor gol de Romario, para Justo Castellanos, como presidente del Aranjuez, que ha devuelto la tranquilidad al seno del equipo, ha conseguido un esponsor y ha hecho volver la ilusión a la afición.

La arena



El arte de la gestión

Loable labor la que esta llevando a cabo el director del Centro Cultural Isabel de Farnesio, Francisco Gordillo, convirtiendo esta obra faraónica en el centro neurálgico de la Cultura, no sólo de Aranjuez sino de la zona sur de Madrid. Con la celebración de las dos últimas exposiciones, "Inquisición y Justicia Seglar" y "Técnicas de Investigación Policial", pioneras, una a nivel de la CAM y otra a nivel nacional, además del ciclo de teatro Clásico en este último mes, Aranjuez va dando pasos agigantados para convertirse en uno de los centros de la Cultura más importantes de la Comunidad de Madrid

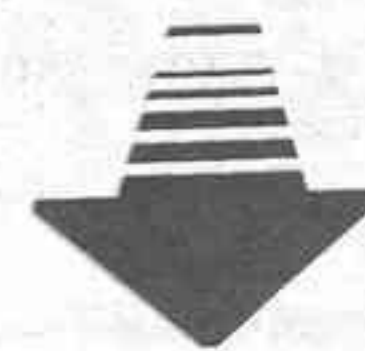
Pitos



Pitos sin mordaza al concejal de I. U., Pablo Martínez Ruano, por las descalificaciones a un periodista aprovechando la audiencia del último pleno. La información de la huelga publicada por este profesional fue desacertada, pero no se puede tachar de sinvergüenza y periodista de a mil duros a alguien que trabaja dignamente para ganarse la vida.



Pitos al colmo de la caradura a la empresa municipal Aserva de Valdemoro, cuyos consejeros, al parecer, siguen cobrando dietas de 100.000 pesetas por reunión. Y luego dicen que no saben de donde viene la crisis.



Pitos con rejas a Instituciones Penitenciarias por su oscurantismo informativo en relación al esclarecimiento de las causas del cese al subdirector de Talleres del Penal de Ocaña I y II, Isidro Fernández.

DESDE LA BARRERA

Historias de Izquierdas y Derechas

José M^a Cepeda

Portavoz del Partido Popular

Querido Matías Fernández:

En ese "vivo sin vivir en mi" que destila tu artículo del anterior Espejo se que no encontrarás motivo de enojo por ver como utilizo el mismo título tú para mi artículo.+ si fueses otra persona, querido Matías, tendría que pensar que tu historia de Izquierdas y Derechas, obedece a la mala fe, al intento de barrer para casa en base a la demagogia y a la manipulación de la realidad. Si no eres otra persona, querido Matías Fernández, debe ser el desconocimiento lo que te lleva a describir la existencia de tres izquierdas y dos derechas en nuestro Aranjuez; no porque no existan varias izquierdas y derechas,

sino porque el talante y el trabajo de cada una de ellas no es el que reflejas en tu artículo.

Hay una izquierda que describes en la que coincidimos, porque los dos somos capaces de reconocer la mezquindad ideológica, el trabajo arduo para conseguir presencia carente de calidad con la única finalidad de evitar la alternancia por puros planteamientos predemocráticos. si fueras otra persona, querido Matías Fernández, sabrías que el cierto grado de pureza que le otorgas, no es sino el caramelo para que sigan teniendo ese juego; pero si no eres otra persona, querido Matías, no puedo ni quiero expresarte otra cosa que mi discrepancia con ese grado de pureza. El resto de los grupos ideológicos no podemos coincidir sobre todo en la descripción de esa derecha emergente a la que se le ha regalado todo, sin aportar

nada. Eso lo dices, querido Matías Fernández, porque no eres otra persona. Si fueses otra persona, querido Matías, estarías actuando de mala fe; porque sabrías de los desvelos de esta derecha por defender los intereses de esta ciudad. Sabrías de la cantidad de veces que esta derecha ha apoyado a varias de las izquierdas que intentas describir, por coincidir en planeamientos para Aranjuez; por coincidir en aspectos importantes de su programa, ese programa que dices que no existe; ese programa que si fueses otra persona, querido Matías, conocerías, porque si fueses otra persona, sabrías que el programa de esa derecha emergente, amable y campechana es producto del análisis riguroso de la realidad de Aranjuez. Si fueses otra persona, querido Matías, sabrías como en su intento de agarrarse al po-

der, el conglomerado de la izquierda que se mantiene en el gobierno de Aranjuez, esta intentando hablar el lenguaje que esa derecha emergente lleva hablando durante diez años en el Ayuntamiento (privatizaciones, universidad, modificaciones del plan General, etc), pero si no eres otra persona, querido Matías Fernández desde una de esas izquierdas puede que te hayan contado un cuento.

Si fueses otra persona, querido Matías Fernández, sabrías que el único riesgo que tiene Aranjuez es el que conlleva que esa derecha no acceda al gobierno municipal. Si fueses, otra persona, querido Eduardo, digo Matías, sabrías que nuestra ciudad necesita urgentemente que la gobierne la derecha emergente, campechana y amable, que para disgusto tuyo, seas o no otra persona, querido Matías se llama Partido Popular

EDITORIAL

Degeneración o Regeneración de Izquierdas

Toda crisis, cualquier crisis, tiene la virtud de que suele obligar a abrir los ojos a la realidad y a reorganizar la situación que la ha originado. El PSOE ha sido consciente de esto y el mensaje que ha mandado a sus adláteres de ideología es: "La izquierda que no se renueva deja de ser izquierda".

En Aranjuez se huele ya el pistoletazo de salida de las próximas elecciones municipales. Pero el mensaje de la renovación parece no haberse entendido. Los problemas intestinales de la izquierda ribereña siguen aflorando y la pluralidad se interpreta en función del acné ideológico de cada partido. Y es que a la izquierda de este pueblo le han salido muchos granos.

Hay muchas izquierdas y eso no es malo. Pero estas izquierdas no son fruto de esa pluralidad, llegan a la sociedad como campos de batalla de adalides que cabalgan a la conquista del tesoro escondido en la poltrona del poder.

Izquierda Unida, hasta ahora dormida en la cuna del Pacto de Gobierno, empieza a despertar del arroyo del PSOE local, con la intención de amamantarse de nuevo de las filas de sus militantes. Pero, a ella también le ha salido un grano molesto, Enrique Pedrero. Su intención de regenerar este partido fue bien acogida, pero la cultura de los símbolos a la que él es tan adicto no ha sido afortunada en estos momentos. Rifi rafe de insultos, para luego hacer el paripé en los medios de comunicación. Así no se va a ningún lado. Hay que salir a la sociedad con planteamientos, con ideas que se puedan debatir, con programas, con soluciones.

Los partidos no deben ser cotos cerrados que sólo se abren para que la sociedad disfrute del pataleo de unos cuantos. En Aranjuez se viven muchos problemas, a ver si los trapos sucios se lavan en casa y se dan más soluciones.

SPORT ARANJUEZ S.L.

Gerente: Casimiro Moreda García-Tizón

Directora: Rosalba B. Díaz Díaz.

Redactores: Montserrat Lera, M^a Paz Guardiola, Rosario Puertas, David Ruiz, Beatriz Pestaña

Jefe de Fotografía: Mariano Marcos

Colaboradores: Carmen Sanz, Chema Tejeda, Oscar Aguado

Dibujantes: Alain

Maquetación y Diseño: Casimiro Moreda García-Tizón

Coordinadora de Publicidad: Montserrat Delgado

Publicidad: M^a Carmen Raboso

Calle Capitan n^o72 1^o.A. ARANJUEZ.

Tels: 892 20 01

Imprime: Rotativas Guadalajara

EL ESPEJO no se responsabiliza de las opiniones vertidas en los artículos de sus colaboradores

A LA PAR



Alberto Villaverde Esteban

Corresponsal de "El Mundo"

Con la iglesia hemos topado

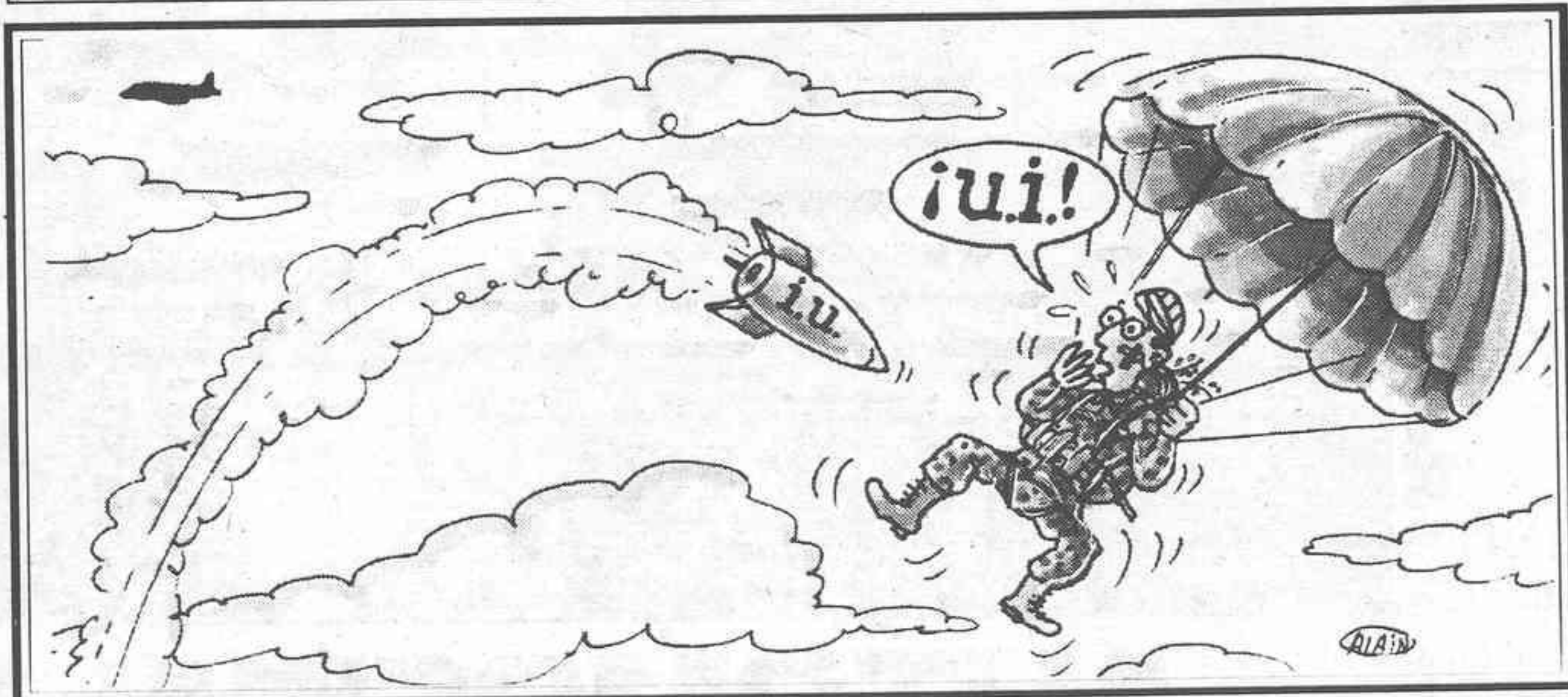
Cerca de 200 "kilos" nos va a costar a los ribereños la sentencia que exime a la Compañía de Jesús del pago de las plusvalías sobre la venta de los terrenos de la actual urbanización Pinar de Aranjuez. Y todo por culpa del dichoso Concordato Iglesia-Estado. Es decir, que pueden vender y obtener beneficios, pero no pagar impuestos. Vamos, que los ciudadanos de Aranjuez después de este palo a las arcas municipales, el próximo año se van a tener que pensar si destinar el 0,5 % establecido en la declaración de la renta a la Iglesia, los que lo hicie-

ron, por supuesto. Algunos podemos pensar que la contribución ha sido suficiente.

A parte de las valoraciones sobre el desarrollo de toda la historia con una sociedad, Balcón de Aranjuez, que compra, vende, y desaparece, otra Pinar de Aranjuez, que tampoco paga a pesar de tener un contrato firmado con la primera y que ofrece viviendas de V.P. O. -según el alcalde- cuando no lo son, y el desenlace final. Lo peor son las interpretaciones que ahora se pueden y ahora se van hacer y que en algunos casos tenderán a acusar al Equipo de gobierno del ayuntamiento de mala gestión en este tema. En principio, la única impru-

dencia que han podido cometer es la de vender la piel del oso antes de cazarlo y contar con un dinero que no era seguro en la programación de los presupuestos.

Lo malo es la sensación de impotencia que se les ha debido quedar a los gobernantes y, en definitiva, a todos los ciudadanos de este pueblo que son los paganos, ante una sentencia respetable, pero difícilmente compartible. Y para colmo hay por ahí otra dos resoluciones favorables a los jesuitas y contrarias al pueblo de Aranjuez que van a suponer otra porrada de millones. Y es que con la iglesia hemos topado.



BLA, BLA BLA...

"Tú no sabes lo que es un piquete. No sabes si funciona con pilas o es eléctrico"

Pablo Martínez a Marisa Lozano

Usted anda durante toda esta legislatura coqueteando con el P.P. a ver que le echan y al mismo tiempo con el sr. Alcalde a ver si le echa un mendrugo. Eso si que es ser esclavo.

Eugenio Rincón a Pedro Saiz

"Sr. Alcalde cuando este en la soledad de su alcoba, es cuando dirá este Pedro dice verdades como puño. parece que me adivina el pensamiento."

Pedro Saiz a Eduardo García

¿Cuántos piquetes hay? Si el Sr. Cepeda no viene casi nunca. Para usted tiene que haber piquetes todos los días.

Rincón a Cepeda

BLA, BLA, BLA...

¡¡APROVECHE AHORA CON UNA BOMBA DE CALOR MITSUBISHI!! Y ESPERE A QUE LLEGUE EL VERANO

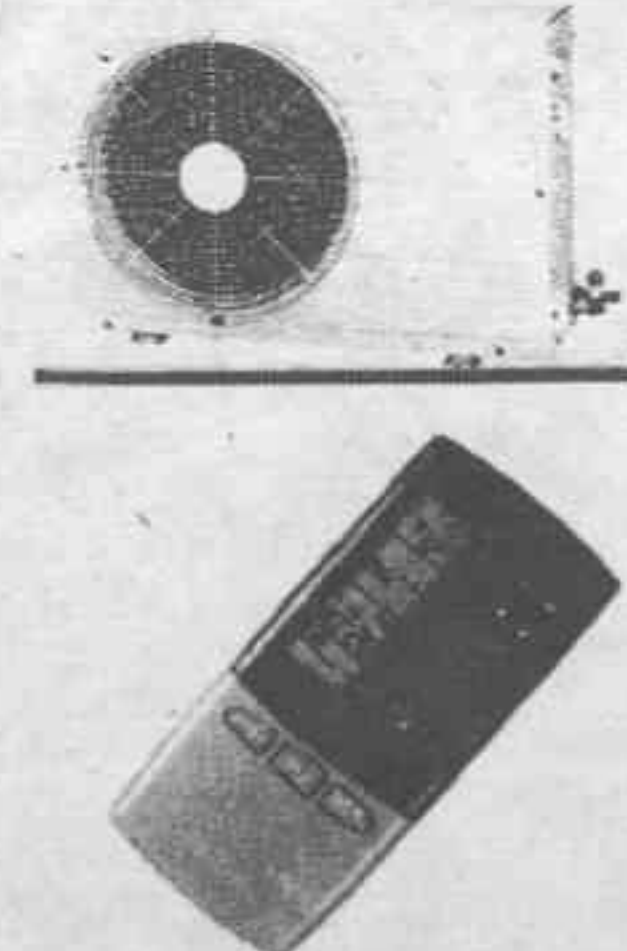
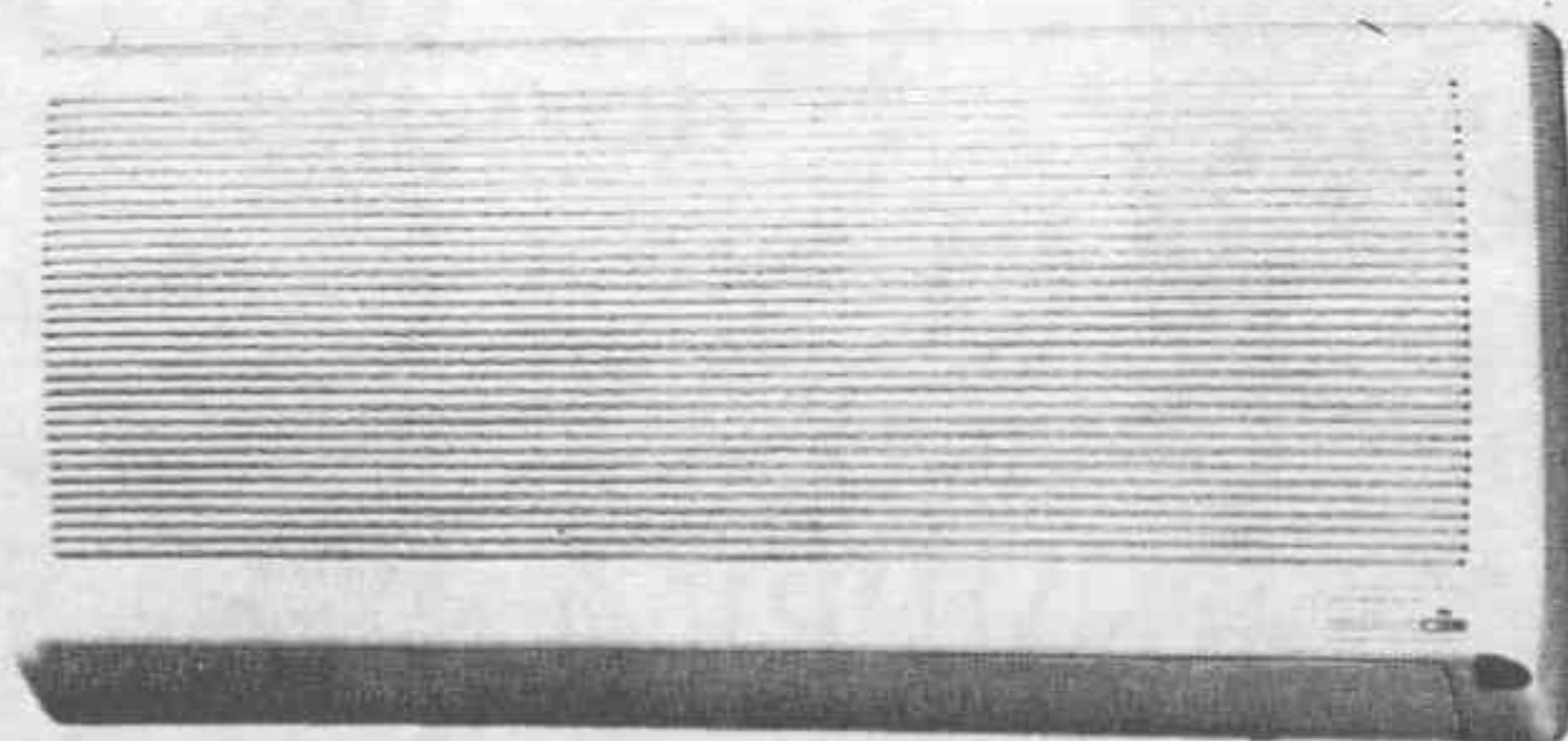


INSTALACIONES DE AIRE ARANJUEZ, S. L.

C/. del Rey, 9

Tel. 892 22 89

- * INSTALACIONES INDUSTRIALES DE AIRE ACONDICIONADO.
- * BOMBAS DE CALOR.
- * VENTILACION DE GARAJES.
- * CONDUCCIONES DE AIRE.
- * MANTENIMIENTOS EN GENERAL.

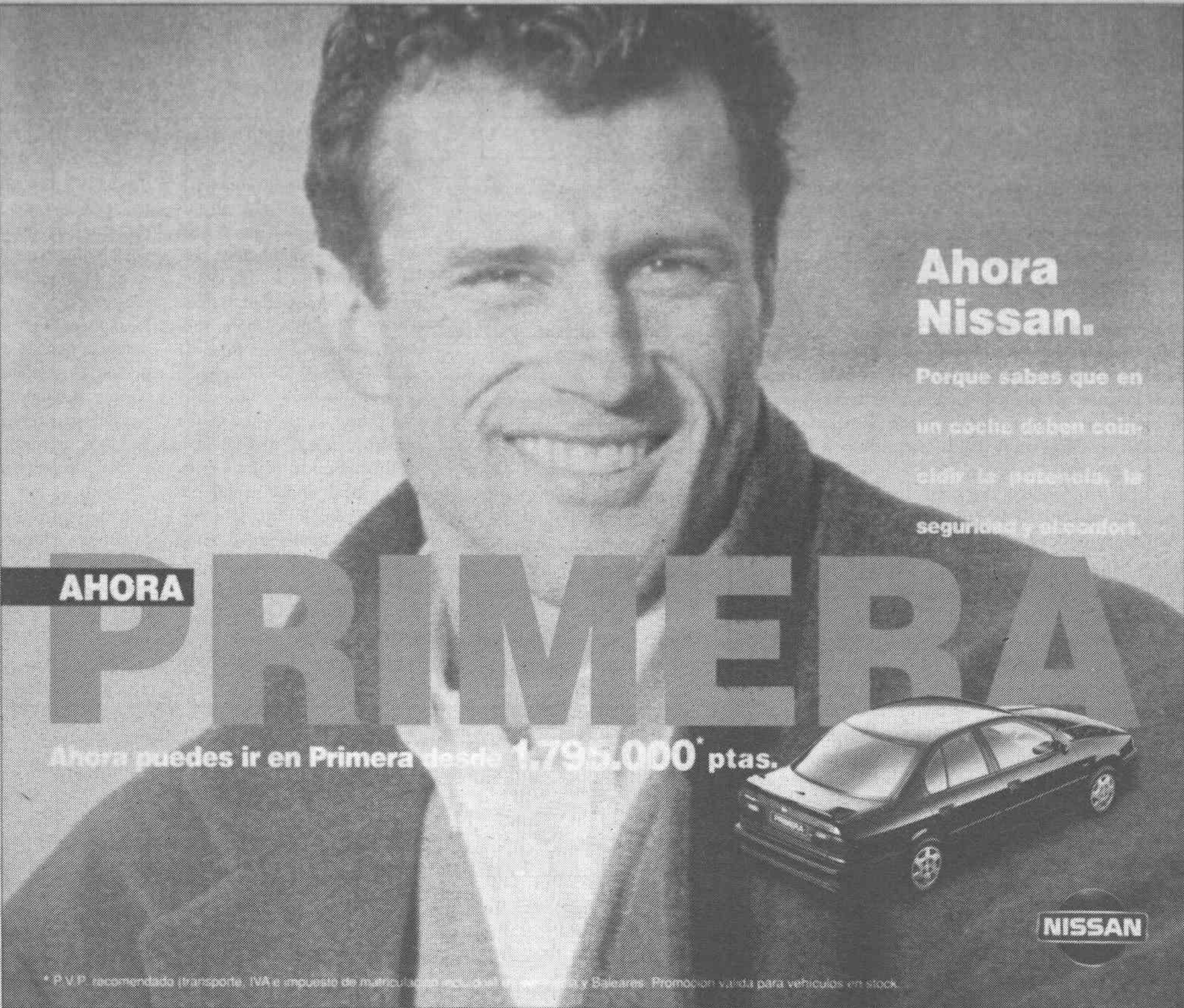


MITSUBISHI DAIYA DISTRIBUIDOR Y SERVICIO TECNICO OFICIAL

Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red

Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red

Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red



Ahora Nissan.

Porque sabes que en un coche deben coincidir la potencia, la seguridad y el confort.

AHORA

PRIMERA

Ahora puedes ir en Primera desde 1.795.000* ptas.



NISSAN

* P.V.P. recomendado (transporte, IVA e impuesto de matriculación excluidos). En Aragón y Baleares. Promoción válida para vehículos en stock.

AUTOMOCION DIAZ, S.A.

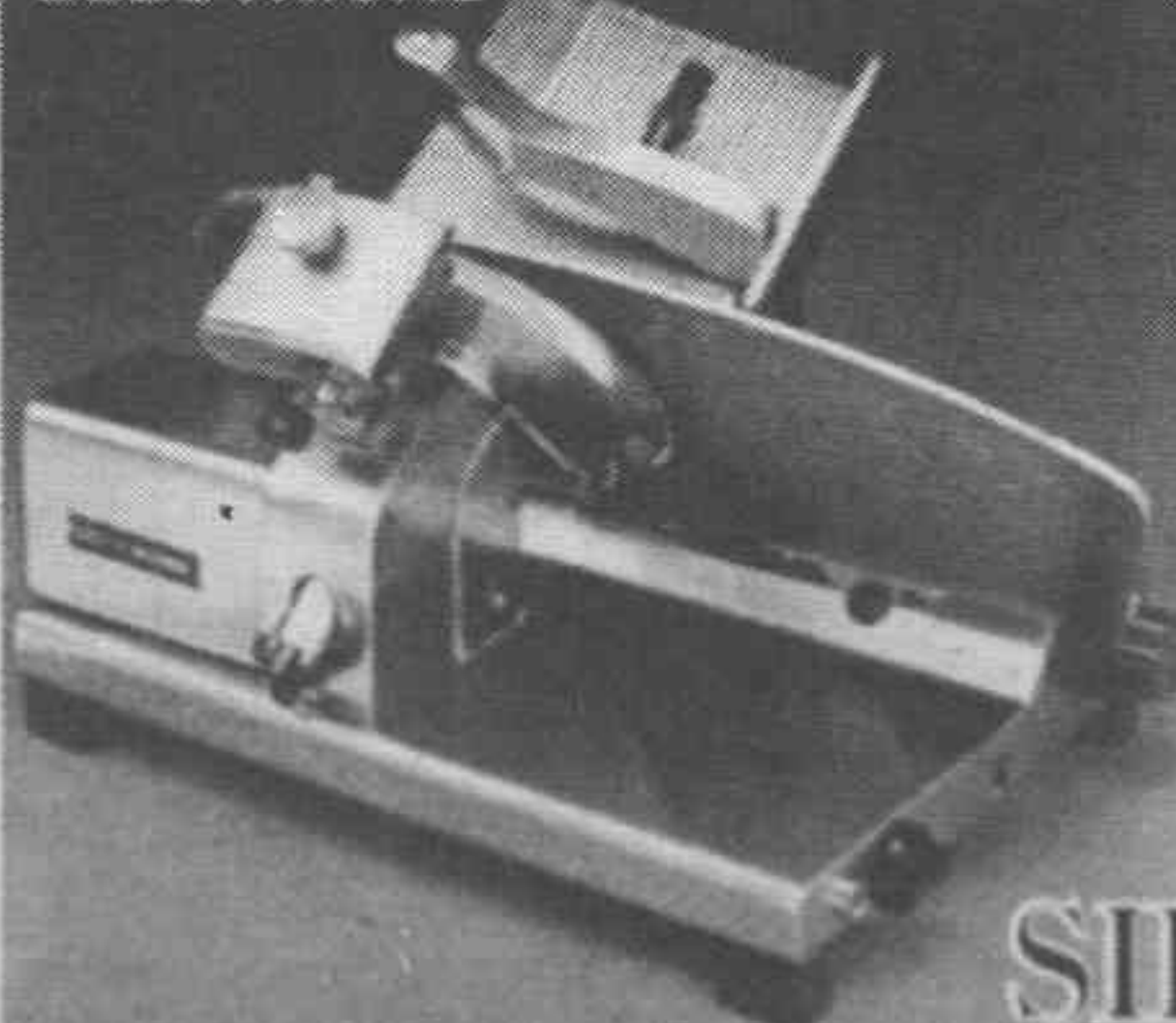
CONCESIONARIO OFICIAL NISSAN PARA ARANJUEZ Y COMARCA.
ARANJUEZ: CTRA. DE ANDALUCIA, KM. 44,250 - TELS.: 891 31 40 / 891 32 40.
VALDEMORO: P.º DE LA ESTACION, 3 - TEL.: 895 58 41

Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red Concesionarios Red

MACOHER

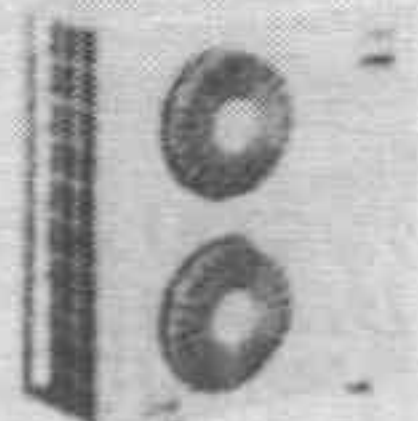
CORTADORAS
ELECTRICAS

BRAHER



 GENERAL

BOMBAS DE CALOR



FUJITSU

SIEMPRE A SU SERVICIO

Tels. 891 81 54 - Fax 892 30 74 - 28300 ARANJUEZ (Madrid)

ES EL TERCER CONTENCIOSO QUE PIERDE EL AYUNTAMIENTO

Los Jesuitas eximidos de pagar 150 millones de impuestos por la venta de unas parcelas

La sentencia crea un grave problema presupuestario a las arcas municipales

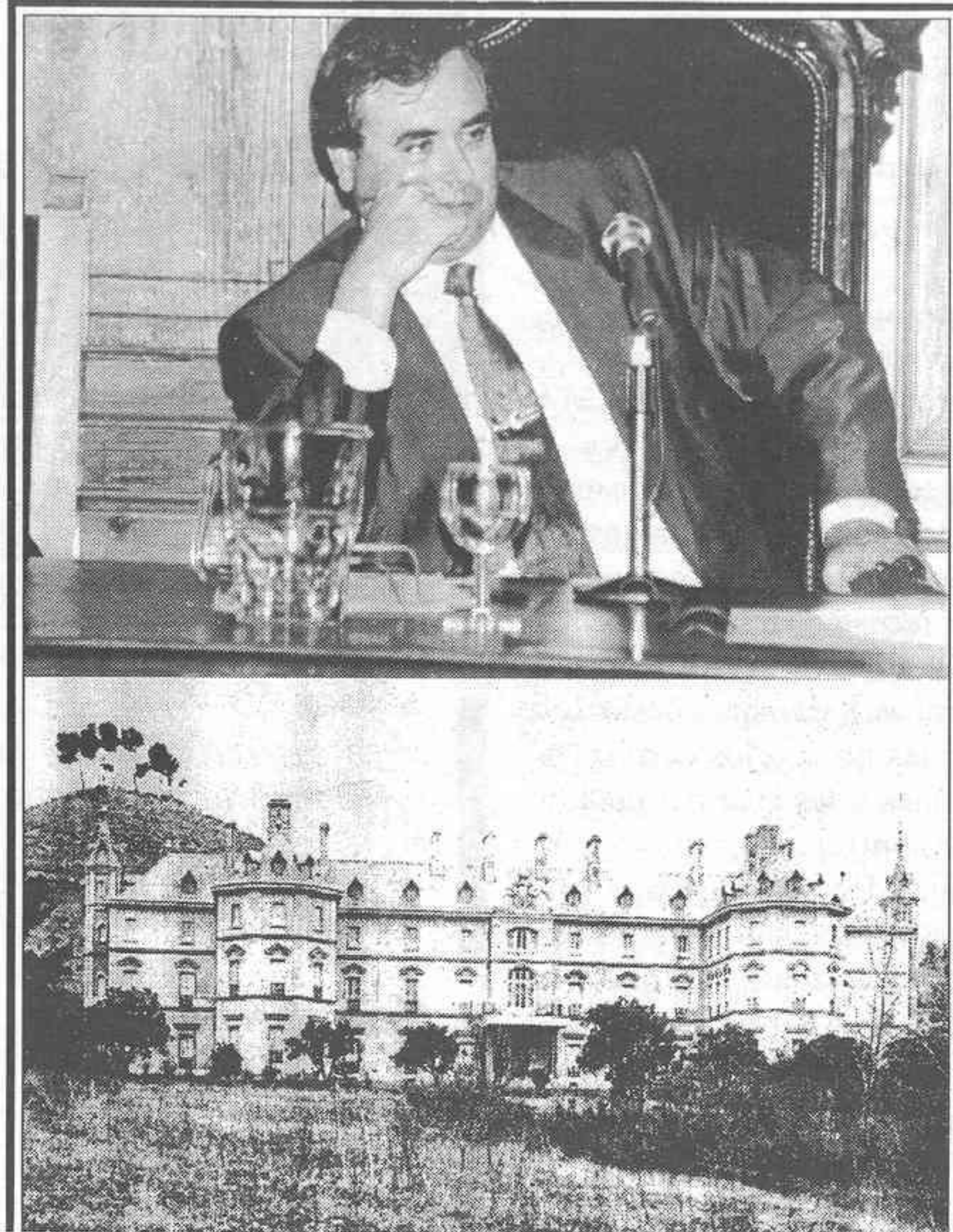
El Ayuntamiento de Aranjuez dejará de ingresar en sus arcas municipales cerca de 150 millones de pesetas correspondientes al impuesto de plusvalía de la venta en 1988 de unos terrenos por la Compañía de Jesús a una empresa, según una sentencia del Tribunal Superior de Justicia. Este dictamen se basa en el Concordato existente con la Iglesia por el cual las propiedades eclesíásticas quedan exentas del pago de impuestos. En todo el proceso de la venta de terrenos aparece una primera sociedad compradora denominada Balcón de Aranjuez, que posteriormente desaparece sin dejar rastro alguno en cuanto a bienes y sede social. Eduardo García, sin atreverse a calificar el tema de fraude, apunta que pueda existir esta posibilidad.

El origen de la historia procede de la modificación del Plan General que permitió la construcción de viviendas en las propiedades de los jesuitas. El 6 septiembre de 1988 los jesuitas vendían estos terrenos a la sociedad mercantil **Balcón de Aranjuez** para la

construcción de 500 viviendas haciendo constar en la escritura que estas serían V.P.O. (viviendas de protección oficial), lo que inmediatamente producía una exención del 90 % en el impuesto de la plusvalía. Este mismo mes **Balcón de Aranjuez** vendía a la sociedad **de**, que sería la encargada de llevar a cabo la promoción de las viviendas. Y es aquí donde comienza el Ayuntamiento de Aranjuez

el largo calvario para poder cobrar los 150 millones en concepto de plusvalía generada por estos terrenos al permitir a **Pinar de Aranjuez** un cambio en el tipo de vivienda a construir, que pasarían de V.P.O a viviendas unifamiliar adosadas, que ya no gozan de la exención en el impues-

to de la plusvalía. Estas plusvalías tenían que haber sido pagadas por **Balcón de Aranjuez**. Una empresa, que tras la venta de los terrenos desaparece. Ante esto, el Ayuntamiento ribereño solicita a **Pinar de Aranjuez** el abono de la plusvalía, ya que esta empresa inmobiliaria tiene la titularidad de los terrenos. Se inicia una negociación que no llegó a buen puerto por lo que el asunto se ha



El alcalde de Aranjuez manifestó que esta sentencia supone un gran problema para las arcas municipales

dirimido en los tribunales. Este proceso legal que finaliza con una resolución en la que los tribunales no consideran a **Pinar de Aranjuez** sujeto pasivo del pago de los impuestos exigidos por el Ayuntamiento, siendo la **Compañía de Jesús** la responsable directa del asunto. Sin embargo, el Tribunal su-

perior de Justicia también ha dictaminado la exención de los jesuitas del pago de las plusvalías. Este dictamen se basa en el Concordato existente entre la Iglesia y el Estado por el cual las propiedades eclesíásticas quedan exentas del pago de impuestos.

Durante todo este tiempo el

Ayuntamiento ha tenido que financiar esta deuda mediante una póliza de tesorería de 140 millones de pesetas con un coste adicional de aproximadamente unos 15 millones por año y que ya no podrá ser devuelta al declarar el expediente como incobrable como consecuencia de la sentencia del Tribunal Superior de Justicia.

Para el alcalde de Aranjuez, **Eduardo García**, esta sentencia va afectar "muy negativamente a las arcas municipales, son 140 millones de pesetas, más los intereses de demora que son alrededor de 190 millones de pesetas". Sin embargo, el Ayuntamiento ribereño no da la batalla por perdida y presentará un recurso de apelación a esta sentencia.

La enigmática creación y posterior desaparición de la empresa **Balcón de Aranjuez**, puede apuntar hacia la idea de un posible fraude en el que, al parecer, pudo haber intervenido la **Compañía de Jesús**.

Por otra parte, los jesuitas ganaron otra sentencia al ayuntamiento en contra del Plan Parcial de la zona de Pinar por un excesivo aprovechamiento del terreno.

CREA
TU EMPRESA

Informamos
y tramitamos
La Creación
de tu Propia
Empresa.



CGE ARANJUEZ, S.L.
CENTRO GESTION

CONOCEMOS los créditos blandos y subvenciones oficiales QUE PUEDEN BENEFICIARTE. TODO ELLO CON UNA GESTION TOTALMENTE GRATIS

TELEFONO **8920674**

C/. CARMEN, 20

ARANJUEZ

Podría estar implicada la Dirección General de industria Electricidad Gonzalo denuncia irregularidades en la recepción de obras del Polígono Las Aves

La empresa de Instalaciones eléctricas, Electricidad Gonzalo de Aranjuez, junto con otras tres de la Comunidad de Madrid han presentado una denuncia por un presunto delito de intrusismo y falsificación de documento contra una quinta empresa denominada Epeis S.A. En el asunto podría estar implicada la dirección General de Industria de la CAM.

La historia se remonta a la adjudicación por parte del IVIMA de varias promociones de viviendas, entre ellas una situada en el polígono de Las Aves, a la empresa Contractor S.L para la realización de las obras de instalación eléctrica y alumbrado. Esta a su vez, subcontrató las obras a otras cuatro sociedades, entre ellas **Electricidad Gonzalo de Aranjuez**.

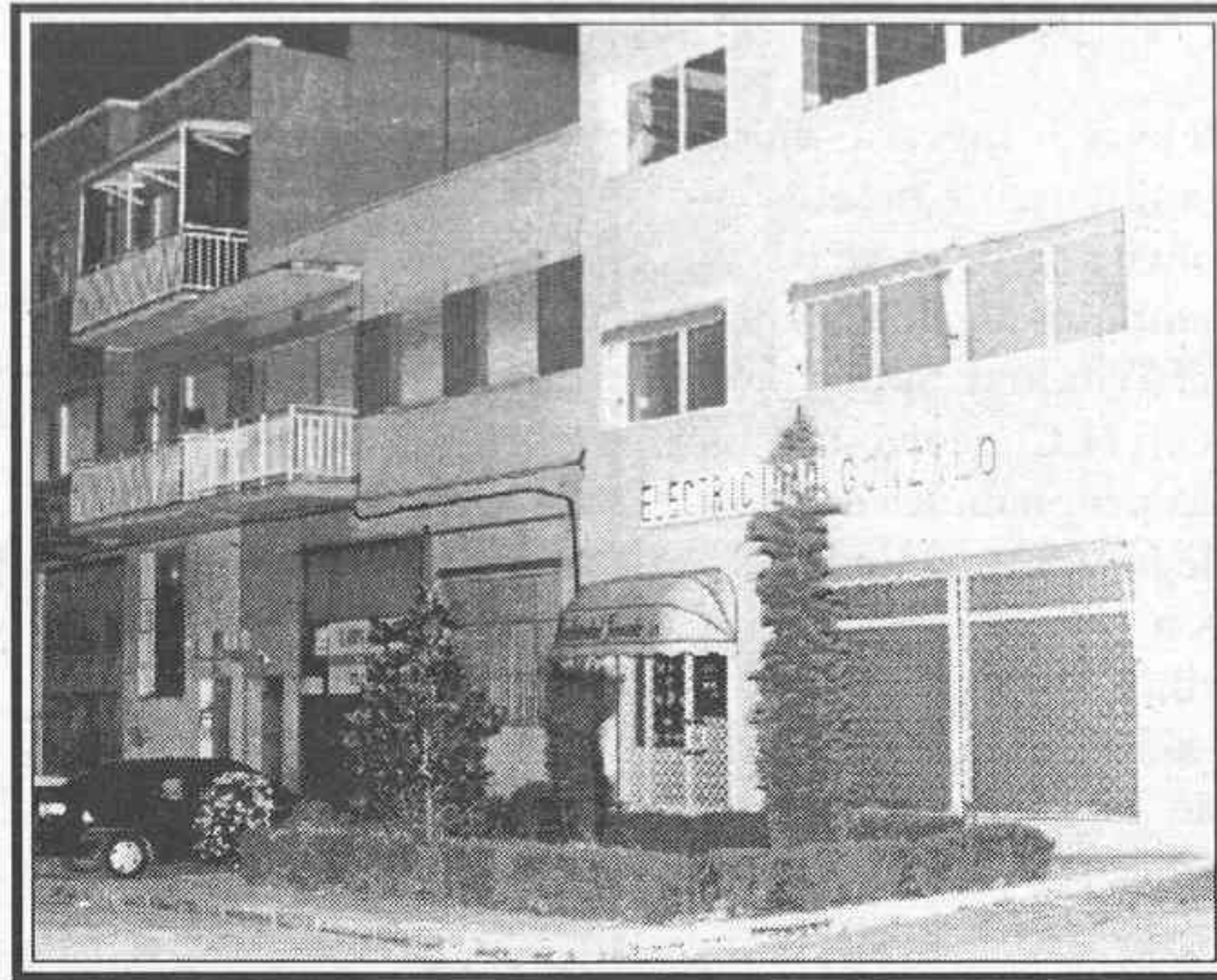
Tras finalizarse los trabajos, que en lo referente a las instalaciones del **Polígono de Las Aves** fue en 1992, las cuatro empresas acudieron a la dirección General de Industria para obtener los boletines correspondientes sobre los trabajos realizados, y con ellos dirigirse a **Contractor** para poder cobrar las obras llevadas a cabo.

Sin embargo, la liquidación no se produce, ya que ante la sorpresa de los representantes de estas sociedades **Contractor S.L** informa que se encuentra en un proceso de suspensión de pagos y no tiene fondos para hacer frente a la deuda.

Los cuatro subcontratantes se niegan desde ese momento - según información aparecida en el Diario ABC- a hacer entrega de los boletines que acreditan sus trabajos y que son

necesarios para que la Compañía Eléctrica proceda al enganche de la luz y el IVIMA pueda recepcionar las obras. Posteriormente, presenta unos boletines de constatación de obra en el IVIMA, que puede así recepcionar las obras y lleva a cabo la liquidación de las mismas. Sin embargo, estos boletines no son los correspondientes a las cuatro empresas subcontratadas, sino a una quinta denominada **Epeis S.A.**, que no tuvo nada que ver en las instalaciones eléctricas colocadas. Aquí es donde aparece la posible implicación de la **Dirección General de Industria** de la Comunidad de Madrid, ya que este organismo selló los boletines presentados por **Epeis** cuando ya lo había hecho antes con los de las otras cuatro entidades.

Según una información aparecida también en diario ABC y en afirmaciones atribuidas a los denunciantes, **Contractor** intentó negociar con tres de ellos el pago de 30 millones, menos del 50% de la deuda, a cambio de los boletines. Al parecer, y ante la negativa de estos, lo intentó por segunda vez con el cuarto implicado ofreciendo dos millones y medio de pesetas. Tampoco fue aceptada esta propuesta.



La deuda que tiene pendiente de cobro Electricidad Gonzalo asciende a 18 millones de pesetas

Electricidad Gonzalo S.L., Montajes Eléctricos Fase S.L., Desarrollo Industrial S.L. y Elemag S.L., que son las cuatro empresas afectadas creen que en el IVIMA existe un conocimiento pleno de quienes ha llevado a cabo las obras a través de los informes de arquitectos y aparejadores y sospechan que **Epeis S.A** haya recibido dinero a cambio de firmar los boletines presuntamente falsos.

El IVIMA todavía no ha dado respuesta al asunto y el asunto se encuentra en manos de los abogados de los denunciantes. Por su parte, al parecer, la **Dirección General de Industria** ha abierto un expediente sancionador a la empresa **Epeis S.A** que ha sido trasladado al

Instituto Madrileño de la Vivienda.

Por su parte, el Partido Popular en la CAM a través de su parlamentaria **Carmen Álvarez Arenas** realizó una pregunta oral sobre el asunto al consejo de Gobierno de la CAM para obtener información sobre las medidas que el IVIMA va a tomar contra **Contractor S.L.** También tiene prevista esta misma diputada una entrevista con los cuatro denunciantes para informarles sobre las medidas que va a tomar su partido y su grupo parlamentario y sobre el estado de la cuestión.

La duda que tiene pendiente de cobro la empresa ribereña **Electricidad Gonzalo S. L** asciende a unos 18 millones de pesetas.

Cinco mil firmas recogidas en la Campaña contra Telefónica

Alrededor de 5.000 firmas han sido recogidas por la Asociación de Vecinos del Barrio Moreras en la campaña iniciada para exigir a Telefónica la unificación de tarifas en la CAM.

Los representantes de la Asociación presentaron el pasado día 2 de febrero los resultados de la Campaña ante la Federación de Asociaciones Vecinales en Madrid. Esta campaña se ha llevado a cabo en 40 de los 147 pueblos afectados por la discriminación de tarifas telefónicas con respecto al área metropolitana.

El Alcalde de Ontígola cobrará por el desempeño de su cargo

El alcalde de Ontígola, **Juan Vizcaino**, se ha acogido a la dedicación exclusiva de su cargo y pasará a cobrar un sueldo del Ayuntamiento.

La decisión llama la atención, ya que este municipio toledano cercano a Aranjuez tiene una población de 800 habitantes. Según Vizcaino - en declaraciones hechas a Radio Aranjuez- "la decisión parte del Partido Socialista. Entendemos que quizás electoralmente no es el momento oportuno, pero éticamente sí. Todos hemos llegado hasta aquí, no podemos aguantar más el tirón. necesitábamos una persona que se dedicara exclusivamente al ayuntamiento, pues todos trabajábamos. Se ha acordado consensuadamente que sea yo, y ahí estaré".

age

ASESORIA

C/Almíbar 21
Tel. 891 04 84
Fax. 892 23 73

- CONTABILIDADES MECANIZADAS
- NOMINAS Y SEGUROS SOCIALES
- DECLARACIONES DE HACIENDA
- ASESORIA FISCAL Y CONTABLE
- CONSTITUCION DE EMPRESAS

Delega con: SEGUROS PREVISA
SEGUROS MEDICOS, GENERALES, COCHES, HOGAR,

EL ESPEJO

-EL ESPEJO-
ANUNCIOS
DESDE
100 PTAS
SEMANALES
Tel. 892 20 01

FIGUEROA ACUSA A PEDRERO DE ESTAR BUSCANDO UN PUESTO DE TRABAJO EN EL AYUNTAMIENTO

Enfrentamientos verbales dentro del Consejo Local de I.U

En el transcurso del Consejo Local de I.U. celebrado hace unos días se vivió un ambiente de tensión provocado por un enfrentamiento verbal entre **Juan Figueroa**, portavoz de I.U. y concejal de urbanismo, y **Enrique Pedrero**, miembro del Consejo Local de este partido.

Al parecer, el altercado fue iniciado por Pedrero al pedir información a Figueroa sobre el Avance del Plan de Urbanismo de Aranjuez.

Según **Pedrero**, "desde hace cuatro meses no se presenta información sobre este tema. **Figueroa** comentó que no iba a pasar nada al Consejo Local, solamente al Coordinador General de este partido, yo entonces le dije que era un falso y entonces se acercó a mí y empezó a empujarme. Tuvieron que intervenir otros para separarlo".

Figueroa desmiente estas manifestaciones tachando la intervención de **Pedrero** de provocadora e insultante y ma-



Juan Figueroa

nifestando que en este enfrentamiento se limitó a decir que "estoy harto de coacciones, bulos y mentiras de un individuo que viene a buscar un puesto de trabajo, de éste y los que lo siguen".

Al parecer, **Enrique Pedrero** había mantenido diversos contactos tanto con **Alfredo López** como con **Pablo Martínez Ruano**. A este último le había propuesto desbancar al actual secretario de I.U., **Fernando Cuerva** y que este puesto fuera ocupado por su compañera de partido **Ana García**.

Asimismo, barajó la posibilidad de que **Alfredo López**



Enrique Pedrero

se fuera del Ayuntamiento y entrará él. Como compensación a l apoyo sobre estos cambios, **Pablo Martínez Ruano** quedaría como Portavoz de I.U. en el Ayuntamiento.

Al fallarle estos conatos de conspiración, "Pedrero -afirma Pablo Martín- presiona diciendo que si no le votamos como coordinador, vamos a tener problemas. Flaco favor le esta haciendo a I.U. este señor como continúe en esta línea, yo personalmente ire a la dirección de Madrid a pedir la expulsión de este señor, como se hizo en su día con Pedro Saiz".



Exposición sobre técnicas policiales

Una vez más el Centro Cultural Isabel de Farnesio nos vuelve a sorprender con una exposición también pionera en España sobre "Técnicas de Investigación Policial". Para el director del C. Cultural Isabel de Farnesio, **Francisco Gordillo**, esta muestra tiene una dimensión social y pedagógica pues su objetivo es acercar al ciudadano la labor y fruto del trabajo policial, así como contribuir a un mayor conocimiento de la historia, la cultura policial y la evolución de la criminalidad.

Esta exposición tendrá lugar del 4 al 26 de marzo y abarcará desde los más sofisticados métodos de la policía científica hasta piezas del Museo policial

surgidas del nacimiento de la policía moderna, por el año 1908. También se exponen los timos más comunes como el de la estampita, las Borregas o del Toco mocho. Para **Antonio Vaqueira**, Inspector jefe de Grupo de Identificación Personal de la Policía Científica la función de este cuerpo es la aportación de pruebas en el esclarecimiento de los delitos, se hace en el lugar de los hechos la inspección ocular para tratar de recoger allí todos los indicios o vestigios tendentes a la identificación del autor del hecho, además de los estudios que nos pida la autoridad judicial sobre procesos que esten en marcha".



La Policía Local celebra su patron

La policía Local de Aranjuez celebró el pasado 1 de marzo, el día de su patrón, Los Angeles Custodios. Después de una misa en la Capilla de Palacio, se procedió a un almuerzo en el Restaurante La Mina al que asistieron entre otros, el alcalde, Eduardo García, el portavoz del Partido Popular, José M^o Cepeda y el responsable de este cuerpo, Eugenio Rincón

Se abre una oficina de información sobre el Plan General

Ya es posible conocer las premisas del desarrollo urbanístico que se producirán en los próximos años en el municipio ribereño. En los próximos días se abrirá una oficina de información en el C. Cultural Isabel de Farnesio sobre Plan General de Ordenación Urbana de Aranjuez que será atendida por un aparejador municipal y un administrativo. Cualquier vecino de Aranjuez podrá dirigirse a la citada oficina, ya sea para conocer o quizás sugerir modificaciones que pudieran recogerse en el Avance del Plan.

Al parecer, se pretende que en el próximo mes de junio se apruebe inicialmente el Plan, en el mes de octubre la aprobación provisional y enero del 95 la aprobación definitiva.

**Corsetería
Señora**

**Lencería
Caballero**



C/. Almíbar, 10
Tel. 891 14 55
ARANJUEZ

C/. Ruiz de Alda, 4
Tel. 895 22 11
VALDEMORO



CLINICA DENTAL

C/. Almíbar, 29 - 1^o Dcha. - Tel. 892 43 04 - 28300 ARANJUEZ

Nos ponemos a su disposición en las especialidades de:
Terapéutica Dental y Endodoncia.
Protesis fija y removible.
Cirugía Oral.
Ortodoncia.

Estamos integrados en los cuadros médicos de:
Sanitas.
Adeslas.
Caja Salud.
Seguros Amaya.
Meditec.
ETC.

Consulte a su dentista ante cualquier problema oral y realice revisiones periódicas cada 6 meses

De profesión...

Mujer, madre, esposa, ama de casa consagrada, es el sentir y forma de vivir que han marcado a la mujer las normas de socialización de todos los tiempos. Dicen que el siglo XXI será el siglo de la mujer. Ahora estamos conquistando esferas de poder que hasta este momento estaban diseñadas y destinadas para el "omnipotente y omnipotente" varón. Queda un largo camino por recorrer y la crisis vuelve a antiguas voces: la mujer debe parir porque el índice de natalidad es bajo y, por tanto, ante la escasez de trabajo, es bueno para la sociedad que se quede en casa. Alerta a todas, el trabajo es el arma más importante en esta batalla por la igualdad de derechos.

8

D
E

El día 8 de marzo es el Día Internacional de la Mujer Trabajadora. Sin embargo, la lucha de la mujer es el día a día intentando conquistar una esfera propia de autonomía, unos derechos que le son negados por su sexo, por su supuesta debilidad.

El sufragismo fue el pistoletazo de salida para un movimiento reivindicativo que años después heredaría el feminismo.

Después las conquistas de la mujer han sido significativas, progresivamente han ido despojándose del delantal y el lavavajillas para sustituirlo por una nómina a fin de mes en el mejor de los casos, ir ocupando trabajos hasta ahora destinados al coto privado del hombre, en definitiva ir labrandose un camino en la conquista por la igualdad.

Empieza a quebrarse el principio de que las mujeres son una categoría social y esgrimirse el contundente y sencillo planteamiento de que las mujeres son la mitad de la humanidad.

MUJER RURAL

¿Cuál es la situación real de la mujer de nuestra comarca? ¿Con qué problemas se enfrenta a la hora de buscar un trabajo?

Nuestra mujer, en esencia no se distingue de las demás, es una combinación multiforme en la que hay amas de casa tradicionales,

pluriempleadas, independientes, insatisfechas y ejecutivas. Todas tienen en común que, por mucho que lo intentan, no logran liberarse del todo de las tareas del hogar. No tienen a nadie que las haga por ellas.

La nota predominante en nuestro ámbito territorial es un alto índice de analfabetismo.

Desde los distintos ayuntamientos de nuestros pueblos se ha puesto en marcha cursos de Graduado Escolar y Formación profesional a través de la Dirección general de la mujer. El perfil de las mujeres que han accedido a estos cursos es: mujeres de 16 a 22 años en busca de su primer empleo. Su objetivo es aprender y conseguir un título que les permita acceder al mercado de trabajo más fácilmente.

Las mujeres mayores, a veces, se retraen a la hora de matricularse en un curso de este tipo por vergüenza y miedo a la mofa de sus maridos.

MUJER Y TRABAJO

Con la crisis económica y las escalofriantes tasas de paro que se manejan en los últimos meses, el dedo silencioso del poder masculino vuelve a señalar a la mujer como uno de los "culpables" del desajuste del mercado laboral.

La situación laboral sigue siendo difícil, ya que el cuarenta por ciento de las mujeres que trabajan tienen un contrato eventual. Para

Laura Hernández, empresaria de una empresa de maquinaria industrial y de Hostelería de Aranjuez " en época de crisis como ahora las más afectadas somos las mujeres. Llevo diez años de empresaria y muchas veces mi opinión en decisiones importantes han quedado en un segundo plano. La mujer debe luchar y poner su granito de



Yo he decidido, ¿vosotras qué?

Miro atrás y cuan distinta veo mi vida a la de la de mi madre. Se casó a los dieciocho años y parió nueve hijos e hipotecó su vida a un único hombre. La admiró más que a nadie en este mundo, pero nunca quise ser como ella. Me aleje de mi casa balbuceando postulados de libertad, de independencia, de igualdad y yo qué sé más. Con el tiempo comprendí que

la independencia se compra con dinero y que el dinero viene normalmente con el trabajo. Jodido tema en estos tiempos. En los últimos diez años más de millón y medio de mujeres pasaron a formar parte de la población activa, o sea, pasaron a ser "independientes" económicamente hablando.

Con la crisis vuelven antiguas voces; la mujer debe parir más por-

que el índice de natalidad es bajo, por tanto y ante la escasez de puestos de trabajo, es bueno para la sociedad que se quede en casa. Mensaje recibido. Pero es que yo ahora no balbuceo, porque cada día tengo más claro que el trabajo es el arma más importante en la batalla por la igualdad de derechos. Sin él, la guerra de las mujeres sería una guerra perdida.

Lo siento, pero no voy a tener nue-

ve hijos, ni voy a quedarme en casa. Ahora les toca a ellos, ¿por qué no inventan la inseminación artificial en los hombres?, ¿por qué no empiezan a comprobar y a vivir en carne propia cual ha sido el "poder del coño" a lo largo de tantos siglos de subyugación, de tanto lavavajillas, de tanta economía sumergida, de tanto salario miserable...??????

Rosalba Díaz

**LISTAS DE BODAS
REGALOS DE EMPRESA**

C/Andalucía, 19
28300 ARANJUEZ
Tel. 892 56 31

REGALO-BISUTERIA

Seguros CATALANA OCCIDENTE

Dirección: Juan Ruiz Díaz
*Seguros Multirriesgo
*Seguros Vida y Jubilación
¡¡MAXIMA GARANTIA Y SOLVENCIA !!
Infantas, 7 ARANJUEZ- Tel. y Fax: 891 49 33

MUJER

existió un pacto social implícito que asignaba a la mujer tareas domésticas y al hombre la vida pública, el trabajo y la política.

En nuestros pueblos, alrededor de unas ocho mujeres son concejales. No hay ninguna alcaldesa y tan sólo una portavoz de partido en la localidad de Aranjuez.

Gloria Encina, concejala del Partido Popular en Aranjuez, manifiesta que en su partido no hay distinciones de sexo, participan activamente tanto mujeres como hombres. Yo, particularmente no estoy de acuerdo en que se celebre este día".

La realidad es que todas aquellas que desempeñan



alguna labor en el gobierno de su municipio se han colocado o han sido colocadas en puestos relacionados con la actividad históricamente propia de las mismas: asuntos sociales, culturales o relaciones públicas.

Así, nos encontramos en Chinchón a Teresa de Jesús, que ocupa la concejalía de Cultura, a Paz del Blanco

desempeñando el área de Servicios Sociales en el Ayuntamiento de Valdemoro o a Isabel Mesa, concejala de Juventud.

Todas tienen claro que sólo a través de la participación activa en los procesos de decisión será una realidad la igualdad de oportunidades entre hombres y mujeres.

Queda mucho camino por recorrer. Con la crisis vuelven

antiguas voces; el descenso de la natalidad es espeluznante y la tasa de paro ha roto todos los moldes. Mensaje: la mujer debe parir más por tanto y ante la escasez de puestos de trabajo, es bueno para la sociedad que se quede en casa.

Alerta a todas. El trabajo es el arma más importante en la batalla por la igualdad y la independencia. Si no, estamos perdidas.

El Presidente Regional del P.P junto con dos diputadas y un senador visitan Aranjuez



El presidente Regional del PP, Pío García Escudero junto con el portavoz adjunto en el Senado, Juan Van Halen, Pilar Buzo y Paloma Fontecha, diputadas en la Asamblea de Madrid visitaron Aranjuez para mantener un primer encuentro con el nuevo Comité Ejecutivo del PP. El motivo de la visita es - según manifestó el portavoz del PP, José M^o Cepeda y Coordinador de la Presidencia Regional de este partido- entablar el primer contacto con el Comité Ejecutivo del PP en Aranjuez y empezar a esbozar un calendario de reuniones y de trabajo para que la labor que a ellos se les haya encargado por

la Ejecutiva Regional sea fructífera para ellos, para el P.P en Aranjuez y para los ciudadanos de este municipio". El portavoz del Partido Popular comentaba también que lo que el partido pretende es contactar directamente con la población y tratar temas que preocupan a Aranjuez y así elevar iniciativas al Parlamento. Por su parte, el presidente Regional del Partido Popular, Pío García Escudero, aseguró en esta visita que "esta nueva política del P.P. sólo puede llevarse a cabo gracias a la cohesión existente en el partido y la falta de luchas internas".

Valdemoro

Las tarifas de telefónica 18 veces más caras que las de Pinto

La localidad de Valdemoro también se ha sumado a la recogida de firmas en contra de las tarifas telefónicas.

El baremo con el que se ha medido la discriminación de Telefónica es el municipio de Pinto. Las tarifas de Valdemoro son 18 veces más altas que las de su municipio vecino. Es decir, mientras que a un vecino de Valdemoro por 110 pesetas hablará por teléfono con Madrid solamente tres minutos, uno de Pinto lo podría hacer hasta una hora por 105 pesetas. En esta campaña ha parti-

cipado activamente el partido popular que considera "que ha llegado el momento de poner fin a esta injusticia. El primer paso que han dado ha sido la presentación de una moción en el Pleno de la Corporación, a la que se han unido el resto de los partidos políticos, para solicitar al presidente de Telefónica la rebaja de las tarifas. Las firmas recogidas se presentaron el pasado día 2 a la Federación de Asociación de Vecinos que entregó más de 50.000 firmas en apoyo de la equiparación de tarifas telefónicas

Valdemoro celebra la Semana de la Mujer

Con motivo de la celebración del día de la mujer el próximo 8 de marzo, el Ayuntamiento ha preparado una semana de la Mujer que tendrá lugar desde el día 7 al 11 de marzo. Para Paz del Blanco, concejala de Asuntos sociales "el carácter de los actos que se van a celebrar es formativo, las mujeres tenemos que estar concienciadas de que la formación es fundamental a la hora

de conseguir un trabajo".

Entre los actos de esta semana se celebrarán talleres sobre técnicas de búsqueda de trabajo, accidentes del hogar y alimentos o sobre el consumidor y los sistemas bancarios.

Entre los actos de ocio, tendrá lugar un Trofeo de Badminton y una obra de teatro por el grupo Yeses. El día 11 por la noche tendrá lugar la fiesta de clausura.

BOLETIN DE ANUNCIOS

TALLER DE COMIC.- Se abre un nuevo taller de comic para mayores de 13 años. En el se impartirán distintas técnicas sobre esta modalidad. La duración del curso será de 4 meses y tendrá lugar en la Casa de la Juventud. La matrícula es gratuita, siendo la cuota mensual de 1.500 pesetas.

CARNET JOVEN.- Desde mediados del mes de enero el carnet joven (93-94) válido hasta el 31 de diciembre del año en curso; se gestiona directamente en la Casa de la Juventud.

ESCUELA DE AJEDREZ.- Abierto el plazo de matriculación de la Escuela de Ajedrez impartida por Manuel Sánchez, monitor de ajedrez de la Federación madrileña. Las clases serán de dos horas a la semana. La inscripción se hará en la Casa de la Juventud. La cuota mensual a pagar será de 1.000 pesetas.

CURSO TECNICAS DE BUSQUEDA DE TRABAJO.-

Organizado por el Ayuntamiento de Valdemoro, este curso está dirigido a mujeres mayores de 18 años. Información: Centro de Servicios Sociales.



a 30 minutos del centro de MADRID

MIRADOR DE ARANJUEZ CHALETS

MARMOLES PORTUGUES Y MACAEL - PARQUETS - CALEFACCION INDIVIDUAL DE GAS-OIL - CERRAJERIA EN PLANTA BAJA

NOS ADAPTAMOS A SU FINANCIACION:

HASTA 15 AÑOS

CHALET DE CALIDAD 221,49 m²

SOTANO DE 68,49 m² 4 DORMITORIOS Y ESTUDIO
SALON DE 27,53 m² PORCHE DE 24,16 m²
2 CUARTOS DE BAÑO Y ASEO, OFFICE.

TEL. 892 36 32

Acercándonos a ellos

Coro Rociero de Valdemoro



Todo empezó hace cinco años, cuando Marisa Carreras, profesora de bailes españoles, dando clases a sus alumnos mayores, pensó que sería una buena idea instituir un grupo estable con esos alumnos. En las primeras actuaciones cosecharon bastante éxito y comenzaron a ser conocidos, actuando en muestras gratuitas o con fines benéficos. A partir de ese momento el grupo se amplió y entró más gente joven.

Actualmente participan en multitud de muestras y concursos, ganando hace tres años dos premios consecutivos en el concurso de villancicos de Colmenar de Oreja, y este mismo año un segundo premio en Leganés.

Esta agrupación desde hace tres meses ha pasado a ser una asociación cultural, "Coro Virgen del Rosario", y sus actividades se han ampliado. También colaboran con la parroquia valdemoreña celebrando una preciosa misa rociera el primer sábado de cada mes.

Este coro ensaya todos los viernes cerca de hora y media. Sus miembros, cuyas edades están comprendidas ente los 14 y 40 años, aportan una cuota de 100 pesetas, para solventar gastos que se puedan tener. Para acceder a la agrupación tan sólo hay que ponerse en contacto con su profesora, Marisa Carreras.

Opinión

"NO SE PUEDE ADMITIR QUE LOS CONSEJEROS SOCIALISTAS COBREN 100.000 POR REUNIRSE"

Aserval es un absoluto fracaso

De todos es conocida la existencia de la empresa Aserval, propiedad del Ayuntamiento de Valdemoro. Esta empresa, se constituyó con la idea de conseguir que los comerciantes de nuestro municipio se beneficiaran de las compras que se realizan desde el centro penitenciario, y al mismo tiempo favorecer la creación de puestos de trabajo.

El Partido Popular votó entonces en contra de su creación porque considerábamos que el Ayuntamiento no debía meterse en el ámbito de la empresa privada. En realidad se trataba de una operación de imagen del Partido Socialista, que intentaba demostrar, justo cuando se inauguraba la cárcel, que su implantación en Valdemoro era muy beneficiosa para todos.

Un año después de su creación, podemos afirmar que el proyecto socialista, apoyado por Izquierda Unida, ha sido un absoluto fracaso. La única relación comercial de Aserval con el centro penitenciario es el transporte de funcionarios,

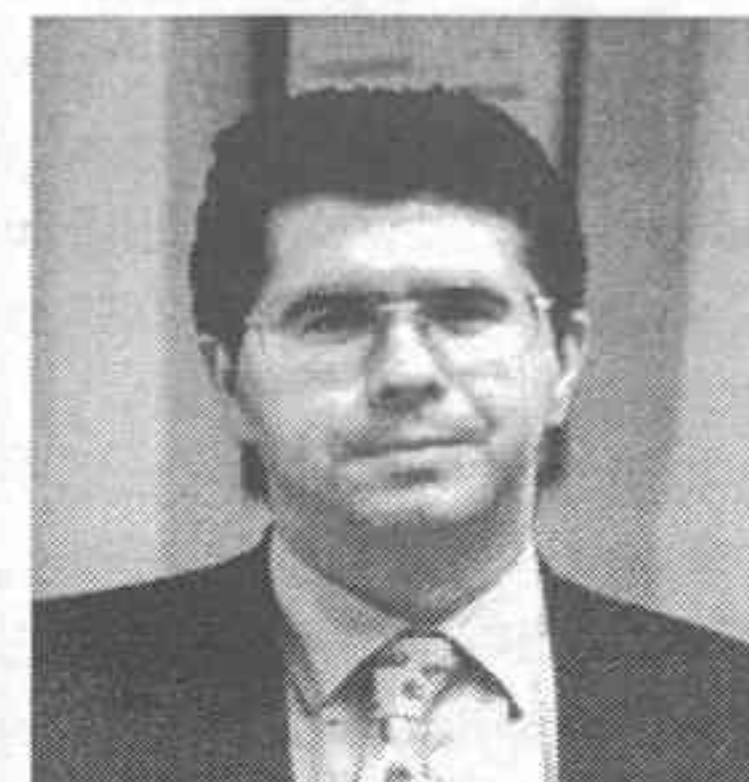
realizado por una empresa de la localidad. El resto de los contratos se han ido cancelando por partes de Instituciones Penitenciarias que además, como ya advertimos en su momento, paga con bastantes retrasos.

Aserval se ha convertido en una empresa cuya única actividad es prestar sus servicios al propio Ayuntamiento de Valdemoro,

fundamentalmente la recogida de basuras y la limpieza de edificios públicos. Los trabajadores proceden de las empresas que antes realizaban estas actividades y también del mismo Ayuntamiento.

El Partido Popular, a pesar de haber votado en contra de su creación, ha apoyado hasta el momento la continuidad de la empresa, con el único objetivo de mantener los puestos de trabajo.

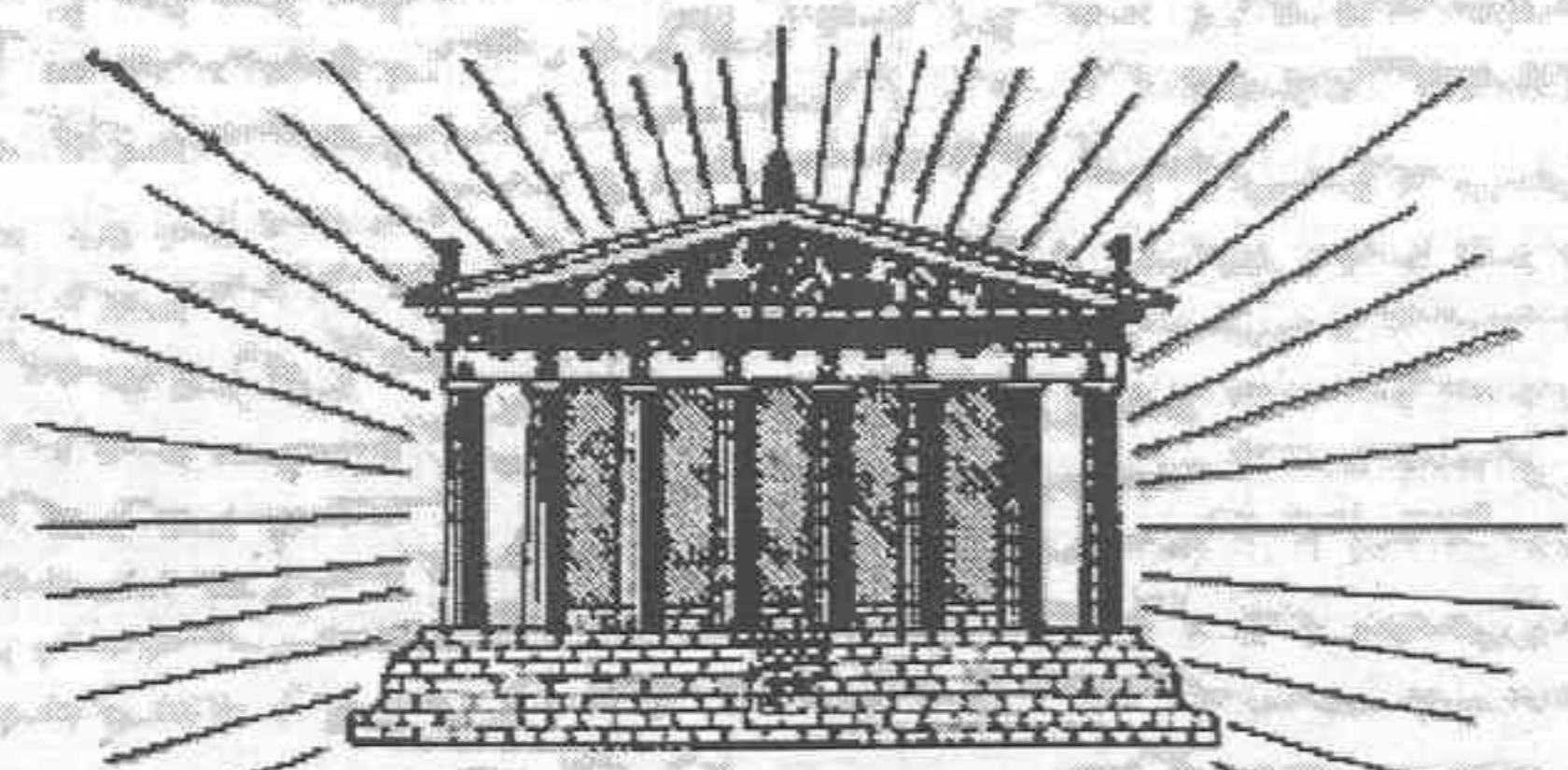
No obstante, seguimos estando absolutamente en contra del mantenimiento de las dietas de los consejeros socialistas a los niveles actuales. Creemos que cobrar 100.000 pta por



reunión en una empresa pública es totalmente inaceptable, más aún en una situación económica y social como la actual, en la que muchos de nuestros vecinos se encuentran en paro. Desde estas páginas pedimos de nuevo al Sr. Alcalde que acabe de una vez con esta situación injusta.

Para conseguir que la empresa funcione y favorecer la creación de puestos de trabajo en nuestro pueblo los socialistas cuentan con nuestra colaboración, pero para legitimar la existencia de dietas de dudosa legalidad siempre nos tendrán en contra.

Francisco Granados.
Portavoz del Partido Popular de Valdemoro



VERTICE DE SEGUROS, S.A.

"MULTIRRIESGO DEL HOGAR"

VERTICE

ASISTENCIA MUNDIAL
Entierros- Traslados-Incineraciones

PERMANENTE 24 HORAS

Calle Almíbar, 175

Tel. (91) 891 02 01

Fax 891 09 07

ARANJUEZ

Ocaña

De primero, "Angulas"

No sabemos lo que ocurre en el Penal de Ocaña I, aunque si es de dominio público que en Ocaña II no tienen problemas para disfrutar de la buena cocina.

Según publicó el diario ABC el pasado miércoles, la variedad gastronómica del penal y de algunos reclusos supera la dieta alimenticia de gran parte de los españoles. Claro está, es un reducido grupo de reclusos los que pueden disfrutar de esta situación, pues cuentan con el apoyo institucional penitenciario en las prácticas de cursos de cocina del INEM en las que se pudo consumir angulas o quizás salmón ahumado y no digamos de algún besugo que no era consciente de la actual situación de crisis.

Al menos si podemos decir que en algunos centros penitenciarios vamos a tener la posibilidad de degustar lo mejor de la cocina (angulas congeladas o no) y comenzar la reinserción en la sociedad. Si estas muestras de apoyo sirven para preparar un buen puesto de trabajo a los reclusos y además podemos degustar un buen plato bienvenidas sean. Yo también quiero de primero Angulas.

J. C.G

EL ESPEJO
Las tarifas
MAS
económicas para
sus anuncios.

Llámenos y comprobaremos la diferencia.
Telf. 892 2001

Cesado el subdirector de Talleres del Penal de Ocaña I y II



La Dirección General de Instituciones Penitenciarias cesó hace unas semanas al subdirector de talleres, Isidro Fernández, de los centros penitenciarios Ocaña I y II. Por el momento, se desconocen las razones oficiales de este cese, aunque se apunta a la posible utilización de los talleres por parte de éste para uso particular.

Desde fuentes no oficiales circula el rumor de que Isidro Fernández utilizaba material y personal de sus talleres para trabajos particulares destinados a la casa que se está construyendo.

EL ESPEJO se ha puesto en contacto con el subdirector de talleres implicado y éste no ha querido hacer ningún tipo de comentarios.

En menos de un mes Instituciones Penitenciarias ha cesado a dos altos funcionarios, uno de ellos, la Directora General, Mercedes Javardo, también estaba implicada en un asunto parecido.

Durante más de dos semanas se ha llevado una inspección en

el Penal de Ocaña, no encontrándose justificación de facturas de los trabajos destinados al subdirector, lo que ha supuesto el inmediato cese de su cargo.

Isidro Fernández fue anteriormente cesado como administrador de la prisión de Castellón por discrepancias con sus superiores. Por otro lado, Isidro Fernández, al parecer, también se vio envuelto en un presunto tráfico de influencias al "facilitar" la incorporación de su mujer como monitora en los cursos del INEM en el centro Penitenciario, ya que en el tribunal había familiares cercanos a éstos.

Según fuentes cercanas a Isidro Fernández, éste ha comentado que ha sido objeto de persecución por parte del Partido Popular de Ocaña y de presiones sindicales.

Fuentes del P.P. ha manifestado que " en ningún momento se ha perseguido a nadie. Ahora se intenta politizar un asunto que viene directamente derivado de las inspecciones de las que este señor ha sido ob-

jeto"

Personas cercanas a Isidro Fernández lo describen como un hombre "muy competente, pero con una arrogancia exultante que se ha ganado el odio de muchos de sus compañeros" Hace unos meses, se debatió en Ocaña la posibilidad de instalar un Centro de Integración Social (CIS), destinado a presos de tercer grado. Isidro Fernández, fue uno de los precursores de este proyecto, junto con el alcalde de Ocaña, Jesús Velázquez y el director de Ocaña II, Fermín Salcedo. Ante el rechazo popular con manifestaciones y plataformas de protesta, el ex-subdirector de talleres, se descolgó del proyecto.

Siempre sin confirmar dada la opacidad informativa que rodea a este tema, algunos barajan la posibilidad de que los compañeros sumados en este proyecto ante su nuevo posicionamiento han urdido esta venganza " ya que quien ha denunciado el tema conocía con pelos y señales la actividad de Isidro Fernández".

Ciempozuelos

Viviendas sociales

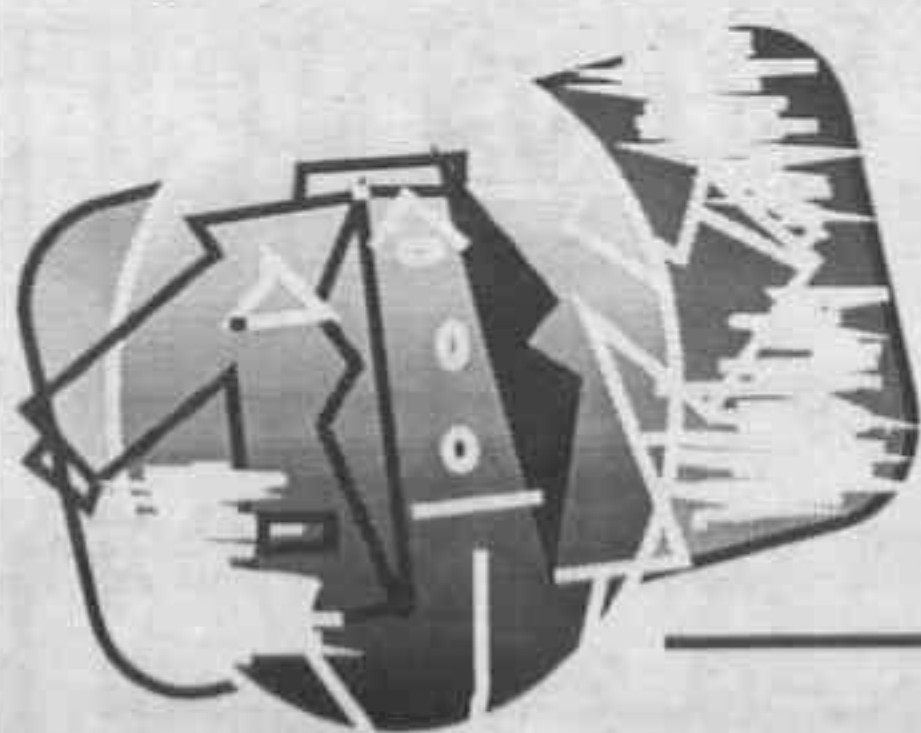
El Ayuntamiento de Ciempozuelos ha firmado un convenio marco con la Consejería de Política Territorial de la CAM por el que este organismo se encargaría de hacer en terrenos públicos del IVIMA 60 viviendas en régimen especial de alquiler. Además de sacar a concurso público el resto de terreno, bien para cooperativas o iniciativas privadas para la construcción de 400 viviendas de protección oficial (V.P.O.) y 100 de precio tasado.

Las obras se iniciarán en el año en curso. Para el alcalde de Ciempozuelos, Joaquín Tejero " con la puesta en marcha de estas viviendas podremos suplir la demanda de todas aquellas personas con bajos ingresos y que tengan dificultades para acceder a una vivienda".

Inauguración de la Escuela de Enfermería

El próximo sábado se inaugurará la Escuela de Enfermería de Ciempozuelos. Esto ha sido posible gracias a la intervención del Ayuntamiento, que ha tenido que hacer frente a los más de 90 millones de pesetas que le ha supuesto la compra de un edificio emplazado en el Paseo de la Estación. Con esta inversión, el Ayuntamiento ha impedido que la Escuela de Enfermería, que lleva funcionando en Ciempozuelos desde hace más de 10 años, se fuera de este municipio a Madrid.

Fersy



MODA
HOMBRE
MUJER

C/. Real, 5
Teléfono 891 06 38
ARANJUEZ

MOLDURAS Y
LAMINAS
PARA
CUADROS

Revelado en Color
Foto Carnet al instante
Fotocopias Color y en Blanco y Negro
Taller Propio

C/. Almíbar, 56 Tel. 891 62 44 Aranjuez

San Martín de la Vega

Más de 2.500 m de terreno, tras la sentencia a favor del 15 por ciento de cesión

El Tribunal Supremo de Madrid ha fallado a favor del recurso que el grupo socialista del Ayuntamiento de San Martín presentó contra la moción aprobada en pleno presentada por el Partido Popular y apoyada por el grupo independiente por la que rechazaban el aumento del 10 al 15% de la Ley de Cesiones del suelo. Según dicha ley, las cesiones que debían hacerse al Ayuntamiento al recalificar el suelo no urbano en suelo urbano tenían que aumentar en un 5%, lo que la oposición consideró que no se ajustaba al marco de la legalidad.

Esto sucedía a principios de la actual legislatura. El recurso del grupo socialista fue ratificado por la Delegación de Cobierno de la CAM que presentó también un contencioso administrativo contra la decisión del pleno. Esta sentencia supone que el Ayuntamiento dispondrá de 2.500 metros cuadrados según el aumento previsto en la nueva ley de Cesión de suelo.

Estos terrenos se venderán para la construcción de viviendas de precio inferior a las que actualmente están en el mercado, según las declaraciones del Teniente de Alcalde de San Martín, Miguel Angel Belinchón. "Esto servirá para regular el precio del suelo, cuyo precio ha aumentado en un 12%", aseguró Belinchón. El grupo de la oposición, informado el pasado martes sobre la decisión del Tribunal Supremo, ha anunciado que no recurrirá contras la sentencia.

Viviendas para jóvenes

De acuerdo con el plan de promoción de viviendas para jóvenes están a punto de finalizar las obras de construcción de 20 chalés adosados de 90 metros cuadrados útiles cuyo precio rondará los 8 millones de pesetas.

El Ayuntamiento de San Martín ha cedido gratuitamente por 75 años el terreno sobre el que

se asientan las nuevas edificaciones.

Según un acuerdo del pleno del Ayuntamiento, se establece la posibilidad de compra del suelo después de 15 años.

Las normas para la selección de los cooperativistas quedó acordada entre el Ayuntamiento de San Martín y la Comunidad Autónoma.

Colmenar de Oreja



Inaugurado el Museo Ulpiano Checa

En una época en la que el desarrollo de una comunidad viene dado básicamente por el nivel de productividad económica es posible que se deje de lado la preocupación por la cultura y el fomento del Arte. Por eso, la inauguración, el pasado día 25 del Museo «Ulpiano Checa» en Colmenar de Oreja constituye un motivo de felicitación para las autoridades, Consejería de Educación y Cultura de la CAM y el Ayuntamiento de Colmenar, que han participado en el proyecto. En estas últimas obras de ampliación y reforma, que comenzaron en 1993, se han invertido más de 66 millones de pesetas. El Consejero de Cultura de la CAM, Jaime Lissavetzky subrayó la importancia que tiene esta reapertura del Museo como "aliciente añadido para visitar Colmenar» además de «la importancia de la ayuda prestada por la Comunidad no sólo al sector agrícola, sino también al cultural». La antigua casona denominada «La Casa de los Siete Patios» que pasó a ser museo en 1960, alberga la mayor parte de la obra de Ulpiano Checa que se desarrolló bebiendo del esplendor del arte parisino de finales del siglo pasado. El dinamismo y el sentido del movimiento que el pintor colmenarete imprimía en sus pinturas queda reflejado en la mayoría de sus composiciones entre las que destaca su cuadro «La invasión de los Bárbaros» que poco tiene que ver con la serenidad que Ulpiano respiró durante su infancia en su pueblo natal.

La ampliación del recinto dará cabida, además de la colección permanente del pintor, a otras exposiciones de artistas contemporáneos. Grabados y litografías de Chillida, Barceló, Saura y Villata se exhibirán hasta el mes de mayo en las nuevas salas del museo.

Agenda Cultural



ARANJUEZ

Exposiciones: "Técnicas de Investigación Policial". Centro Cultural Isabel de Farnesio. Del 4 al 26 de marzo.

Concierto: A cargo de la Banda Infantil de la Escuela Municipal de Música Joaquín Rodrigo. Día 5 en el Auditorio del C.C. Isabel de Farnesio, a las 12 horas.

Conferencias: "Policía científica: Presente y Futuro", a cargo de Angel Luis Fernández Cobos. Auditorio del C.C. Isabel de Farnesio, a las 19,30 horas.

"La Logse: Momento actual y Proyecto de Futuro", a cargo de Andrés Ollero. Día 10 a las 19,30 h. en el Auditorio del C.C. I. F.

Teatro.- La Nave de Cambaleo presenta el 4 (22 h.) y 5 (23 h.) de marzo a la Cía Eolo Teatro con su obra "Estrategia para dos Jamones".

VALDEMORO.-

Cursos.- "Técnicas de Búsqueda de Trabajo". Comienzo del curso el día 7 de marzo.

CONTRA PUNTO

Ctra. Andalucía, 9

ABRIMOS A PARTIR DE LAS 4 DE LA TARDE TODOS LOS DIAS.

- CAFES
- BAGUETTES - frios y calientes
- COCTELES
- Y TAMBIEN

ACTUACIONES EN DIRECTO

SERVICIO TECNICO REPARACION TV

SETESA
Plaza Dr. González Bueno, 7
(Frente a residencia de ancianos)
Tel. 892 27 72

THOMSON TELEFUNKEN

"EL ESPEJO" Y "DEPORTE Y OCIO"
TUS MEDIOS DE INFORMACION LOCAL



Garaje Infantas, S.A. Ctra. Andalucía, km.44 Tel. 891 06 41 - 32 36

VEHICULOS SEMIESTRENO PROCEDENTES DE EJECUTIVOS, AÑO 1993 CON 1 AÑO DE GARANTIA

AX GT A/A	M-NJ	840.000 pta	AX 14 TZX A/A	M-OF	1.050.000 pta
AX 14 TGS A/A	M-NL	850.000 pta	ZX VOLCANE A/A	M-OL	1.650.000 pta.
AX 14 TGS A/A	M-NJ	800.000 pta	AX 14 TGS A/A 5P	M-NLL	950.000 pta
XANTIA 2.0 VSX	M-OJ	2.400.000 pta			

... Y ADEMAS

ALFA ROMEO 33 1.3S	M-JM	575.000 pta	VOLVO 244 GLE full equip	M-ED	475.000 pta
ALFA ROMEO 33 16v	M-LV	890.000 pta	R-11 TURBO	M-GW	350.000 pta
MEHARI	M-BV	400.000 pta	SUPER CINCO TURBO	M-GS	450.000 pta
AX 11 TRE	M-IV	525.000 pta	R5 GTL	M-DG	100.000 pta
ZX 1.9 D. A/A	M-NH	1.350.000 pta	R-19 TXE	M-KV	770.000 pta
BX 16 TS	GU-E	675.000 pta	R19 GTS 5P	TO-M	725.000 pta
BX 16 TRS	M-GD	425.000 pta	EXPRESS COMBI D	M-HM	525.000 pta
BX 16 TGS	M-LG	750.000 pta	PEGASO 75-46 EKUS FURGON	M-JD	1.100.000 pta
VISA 11 RE	M-FT	225.000 pta	PANDA	M-EV	180.000 pta
XM TD	TO-O	1.900.000 pta	MALAGA	TO-I	275.000 pta
C-15 D MIXTA	M-GU	475.000 pta	SKODA 136 RAPID COUPE	M-KC	330.000 pta
ORION	M-IK	485.000 pta	OPEL ASCONA 1.6D	M-GH	350.000 pta
FIESTA	M-EX	175.000 pta	OPEL ASCONA 1.6	M-GS	350.000 pta
ORION 1.8 D	M-KP	675.000 pta	OPEL CORSA	M-FW	275.000 pta
ORION 1.6 GL	M-GB	375.000 pta	OPEL CORSA TR 1.2	M-FD	225.000 pta
TAUNUS	M-EM	250.000 pta	OPEL ASTRA 5P D.A. A/A km0	M-OZ	1.800.000 pta
LADA SAMARA	M-LJ	375.000 pta	OPEL ASTRA 1.6 A/A D.A. 1800	M-OZ	1.800.000 pta
LADA NIVA 4X4 FULL EQUIP	M-KF	550.000 pta	KADETT 4P GT 1.8i	TO-L	750.000 pta
NIVA 4X4	M-KF	550.000 pta	OMEGA 2.0 CD	MM-IF	950.000 pta
FIAT TIPO 1.4	M-JH	650.000 pta	MERCEDES 300E	B-KF	2.800.000 pta
VOLKSWAGEN POLO CLSSIC	M-HW	350.000 pta	MERCEDES 250 SEC AÑO 64 A/A DA cuero, todo origen		1.600.000
405 GL 1.6	M-OZ	1.700.000 pta	VOLVO 244 GLE FULL EQUIP	M-ED	475.000 pta
405 SRi	M-JG	1.150.000 pta			
405 SRi	M-JM	1.100.000 pta			
TALBOT SAMBA GL	TO-G	125.000 pta.			
FURGON J-5.6 plazas	M-HH	750.000 pta			
309 GT A/A	M-JF	625.000 pta			
205 GTI	M-LV	1.150.000 pta			
205 GL	M-IF	450.000 pta			
205 GL	M-LT	615.000 pta			
106 XR 1.1	M4-AW	790.000 pta			



HYUNDAI

ALGAUTO, S.L. C/ Infantas, 11 Tel. 892 45 22

Seat Ibiza 1.5 M-1970-JU Aranjuez	450.000
Fiat Regata-75 M-5223-JG	525.000
Peugeot 505 GTD Aranjuez	575.000
Ford Orion 1.6 Ghia Diesel m-5798-HZ	575.000

FIAT

Mar Chico, 31 a 100 mts Parque de Bomberos Tel. 891 11 77

Volkswagen Polo año 86	250.000 pta
Renault 11 TXE TO-I	450.000 PTA
Peugeot 106 XR M-3498-NB	825.000 pta

NISSAN AUTOMOCION DIAZ S.L.

Ctra. de Andalucía km. 44,250. Tel. 891 1744, 891 3140, 891 3240

Volkswagen Polo M-HX	250.000
Peugeot 505 5R M_DY	230.000
R4 F6	125.000
Renault 19 TSE M-LN	725.000
R-5 M-JH	1.100.000
IVECO 35.08 P M-KM	1.100.000

PISOS. VENTA - ALQUILERES.

- Aranjuez. Vendo piso. 3 habitaciones, salon, cocina amueblada, baño, 100m2. Tel. 891.29.26.

- Aranjuez. Se vende piso en C/ Valdemarín, bajo. Acumuladores de calor. Precio a convenir. Tel. 891.77.27.

- Cullera. Vendo piso. 3 habitaciones. 2 terrazas. Amueblado. 90m2. En playa. Tel. 891.18.58./ 891.70.95.

CHALETS. VENTA - ALQUILERES.

- Ontígola. Se vende chalet «Urbanización los Girasoles». 4 habitaciones, armarios empotrados, 2 baños, cocina amueblada + electrodomésticos, salón, cuarto de estar, de lavadora y de plancha. Garaje, piscina comunitaria, calefacción propano. Barato. Tel. (925) 12.71.87.

- Se vende chalet a 10 minutos de Aranjuez. En urbanización «Balcón el Tajo». Salón, chimenea, 4 dormitorios, armarios empotrados, baño, cocina con terraza, barbacoa, merenderos, leñera y trasteros, grupo electrógeno. Parcela y arboleda frutal vallada de 1.000m2. Piscina. 12.850.000 pta. Tel. 699.40.54.

- Ontígola. Se vende chalet en Residencial Ontígola, C/ Australia 3. Hecho a capricho. Trastero, 2 porches, parcela arbolada, a ajardinada de 300m2. Calefacción. Gasoleo. Teléfono, puertas blindadas. Terminado y amueblado. Interesados en ver el chalet: Sabados tarde y Domingos mañana. 13.900.000 pta. Tel. 552.86.88. (Fernando).

- Ontígola. Se vende chalet independiente. 100m2 habitables. Parcela 750m2. Junto urbanización Los Girasoles. Facilidades de pago. 10.000.000 pta. Tel. 891.74.54.

- Compro chalet en Aranjuez. Preguntar por Luis. Tel. 892.52.46.

Restaurante Almíbar



C/ Almíbar, 138. 28300 Aranjuez. Tel. (91) 892 53 02-891 00 97

LOCALES. VENTA - ALQUILERES.
 - Aranjuez. Se vende local comercial. 220m2. Luz y agua. Interesante precio. Especial inversionistas. C/Concha 6. Tel. 891.15.22.
 - Se alquila local comercial totalmente acondicionado y con escaparate. C/Rey 9. Tel. 402.47.35.
 - Se vende local en Galería comercial de Añoverde Tajo. Listo para apertura. Precio de costo. Urge venta. Tel. (925) 50.64.14.
 - Vendo local. 16m2. Ideal para almacen. 1.600.000 pta. Tel. 891.05.64
 - Vendo o alquilo. Muy centrico. Tel. 891.05.64

MOTOR.
 - Se vende Lancia Delta HF Turbo. M-OD. Tel. 891.36.11
 - Se vende Volkswagen Escarabajo 65. Rojo. Motor original. 500.000 pta. Tel. 891.36.11.
 - Rieju. Draz. FDZ. 50cc. Como nuevo. Precio a convenir. Tel. 893.02.04
 - Puch. «Borrasca». 50cc. Perfecto estado. Precio a convenir. Tel. 893.02.04
 - Vespino AL. Perfecto estado. 55.000 pta. Tel. 892.14.66
 - Vespino SC. Perfecto estado. 40.000 pta. Tel. 892.14.66
 - Citroen AX. Modelo 16. TRS. Aire Acondicionado. M-IX. Perfecto estado. 50.000 pta.

- Vespino SC. Perfecto estado. 50.000 pta. Tel. 892.30.52
 - Onda. CBX. 750 F. Perfecto estado. M-GY. Tel. 892.30.52
 - Vespino. NL. Perfecto estado. 50.000 pta. Tel. 891.05.64
 - Vespa Delta 50cc. Como nueva. 65.000 pta. Tel. 891.05.64
 - Kawasaki 500cc. GPZ. Perfecto estado. Tel. 891.05.64
 - Suzuki RT. 50cc. Perfecto estado. Tel. 891.05.64
 - Gilera RT 50cc. Sin estrenar. A precio de 2ª mano. Tel. 891.05.64
PROFESIONALES.
 - PSICOLOGO ESCOLAR. Dislaxias, problemas de aprendizaje. Técnicas de estudios

personalizadas. Problemas para desarrollar la inteligencia y orientación y tratamiento. Tel. 892.52.46 / 892.44.35.
 EUROCLINIC. C./Capitán 61. Portal 4. 1º izq.
 - Veterinario. Julián Gimenez del Cerro. Cgdo 2774. Tel. 891.07.80.
 Urgencias. Tel.(908) 71.45.45.

- Albañil. Autónomo. Hace presupuestos. Sin compromisos. Tel. 891.74.01- Problemas de insomnio. Depresión. Nervios. Dejar de fumar. Alcoholismo. Pérdida de memoria. Fortaleza física y mental. Se garantiza resultados. Tel.891.22.93

CON UN CICLOMOTOR NO TENDRÁS ATASCOS

Tu llegarás en punto a tu trabajo

USA EL CICLOMOTOR, !!HEMOS BAJADO LOS PRECIOS!!

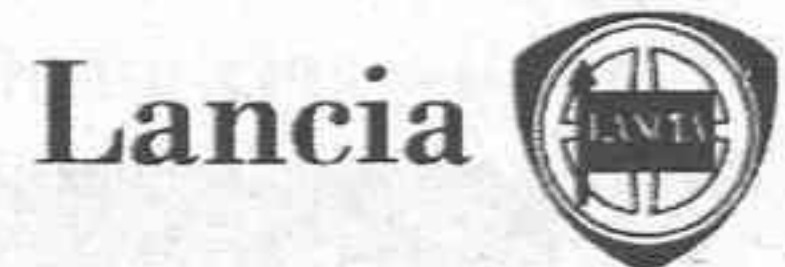
FORD. COBUSA. Ctra. de Andalucía Km. 43'800. Telf. 8910007, 8911574, 8911424.

Citroën Visa GTI 115 CV	M-GS	520.000
Renault 21 TXE	M-HZ	730.000
Fiat Tipo DGT	M-LM	840.000
Peugeot 405 GR	M-JT	1.90.000
Seat Ibiza 1.2 5p	M-HX	380.000
Rover 16v 1.4 GTI	M-LZ	930.000
Peugeot 309 GT	M-JI	835.000
Ford Sierra 2.0	M-HS	820.000
Ford Escort XR3i techo solar	M-JK	750.000

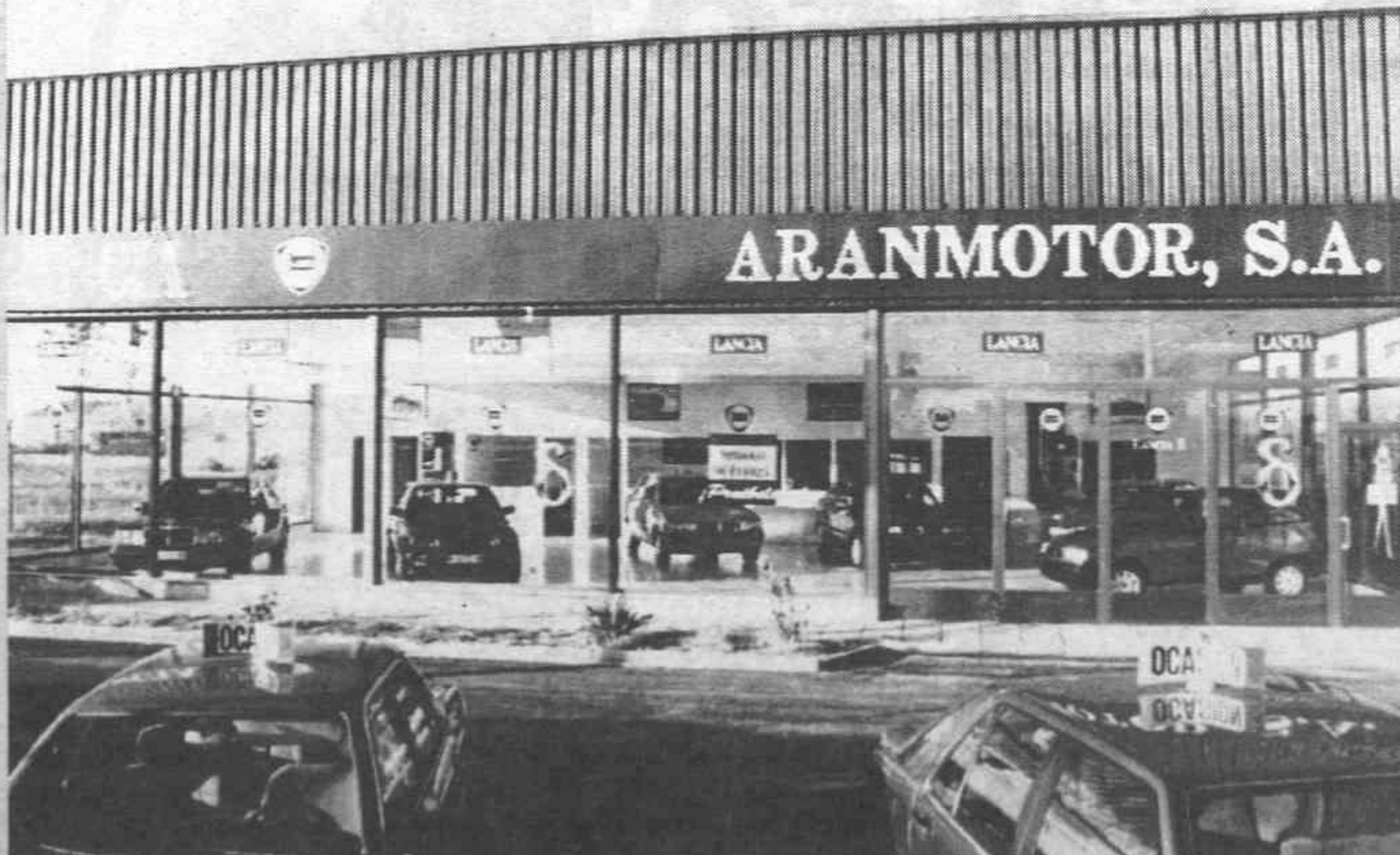


Fiat Uno Turbo	TO-M	780.000
Renault 11 GTD	M-FZ	350.000
Orion GL 1.6	M-GG	325.000
Lancia Prisma	C-AC	490.000
Lancia Delta 1.8 LE (Mod. Nuevo)	M-NL	1.400.000
Mercedes 200 E Full Equipe	M-NN	3.650.000
Mercedes 200 E Full Equipe	M-OH	3.650.000
BMW 325i FULL EQUIPE	M-HN	2.100.000

Lancia Delta desde 1.695.000 ptas.



La potencia es su lado más fascinante, la elegancia su punto fuerte, la seguridad su virtud escondida. De un equilibrio entre tecnología y diseño, nace el coche que se conduce con mayor placer. Elija la versión que mejor se adapte a sus necesidades entre nuestra amplia gama de equipamientos y motorizaciones.
 Lancia s : 2.0 HF turbo, 190 CV - 2.0 16v, 142 CV - 1.8 105 CV - 1.6, 76 CV - 1.4, 71 CV



ARANMOTOR, S.A.

CONCESIONARIO OFICIAL LANCIA PARA ARANJUEZ Y COMARCA
 TEL. 891 14 98 - 892 32 78 CTRA de MADRID KM.. 43,200



c/ Gobernador, 52-c/ Almirante, 68 - Tel. (91) 891 14 61 -
FAX (91) 892 02 68 - 28300 ARANJUEZ (Madrid).

modahogar LE AYUDAMOS A VESTIR SU CASA

MODAHOGAR, viste y decora los hogares con gran cantidad de propuestas, diseños y tejidos que complacen cualquier exigencia, abarcando todos los estilos, con la paleta de colores más elaborada y sobre tejidos tan diversos como raso, otomán, muaré, chintz, loneta y muchos más.



Queremos presentarle algunas de nuestras propuestas para la decoración de su hogar, y su confortabilidad como factor decorativo

ANTES DE DECIDIR SU NUEVO CUARTO DE BAÑO, VÉALO EN FOTO

Diseño de cuarto de baño por ordenador. Vea en 3 dimensiones el Cuarto de baño que ha imaginado. A color, con todo detalle. El diseño integral del Baño. Exclusivo de Roca. Una verdadera foto. Con DIBA.

Roca

Venga a verlo en:


Paulino Marcos, S.A.

AZULEJOS Y PAVIMENTOS
PUERTAS - MADERAS - COMPLEMENTOS
SANEAMIENTOS - CALEFACCIÓN - AIRE ACONDICIONADO

CENTRAL
C/. Abastos, 121
Tels. 891 16 40 / 891 16 41
ARANJUEZ (Madrid)

EXPOSICION
Ctra. Andalucía, km. 54
Tel. 925 - 12 70 76
ARANJUEZ - OCAÑA
ABIERTO SABADOS TARDE

SUCURSAL:
Ctra. Loeches, 7
Tel. 871 62 44
ARGANDA DEL REY (Madrid)